

DATA: 28 STYCZNIA 2026

DATUM: 28 JANUARI 2026

DATE: 28 JANUARY 2026

PLAN POŁĄCZENIA TRANSGRANICZNEGO

**GEMEENSCHAPPELIJK VOORSTEL VOOR
EEN GRENSOVERSCHRIJDENDE FUSIE**

CROSS-BORDER MERGER PLAN

Pomiędzy

Tussen

Between

Zarządem:

het bestuur van:

The management board of:

**CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM SP.
Z O.O.
oraz**

**CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM SP.
Z O.O.
en**

**CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM SP.
Z O.O.
and**

Zarządem:

het bestuur van:

The management board of:

**CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM
B.V.**

**CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM
B.V.**

**CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM
B.V.**

Niniejszy **PLAN POŁĄCZENIA TRANSGRANICZNEGO** został uzgodniony w dniu 28 stycznia 2026 roku,

PRZEZ ZARZĄD ORAZ POMIĘDZY:

(1) **CEP Central European Petroleum sp. z o.o.**, spółka z ograniczoną odpowiedzialnością utworzona i istniejąca zgodnie z prawem Rzeczypospolitej Polskiej, z siedzibą w Warszawie, przy ul. Grzybowskiej 2/29, 00-131 Warszawa, wpisana do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy w Warszawie, XII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego, pod numerem KRS: 0000761902, NIP: 5252773313, REGON: 382004000, o kapitale zakładowym w pełni pokrytym w wysokości 5.000,00 PLN („**Spółka Przejmująca**”);

oraz

(2) **CEP Central European Petroleum B.V.**, spółka prywatna z ograniczoną odpowiedzialnością prawa holenderskiego, z siedzibą w Amsterdamie, Królestwo Niderlandów, z adresem przy Siriusdreef 17, 2132 WT Hoofddorp, Królestwo Niderlandów, wpisana do holenderskiego rejestru

DIT GEMEENSCHAPPELIJK VOORSTEL VOOR EEN GRENDOVERSCHRIJDENDE FUSIE is overeengekomen op 28 januari 2026,

DOOR HET BESTUUR VAN EN TUSSEN:

(1) **CEP Central European Petroleum sp. z o.o.**, een vennootschap met beperkte aansprakelijkheid opgericht en bestaande naar Pools recht, met zetel te Warschau, ul. Grzybowska 2/29, 00-131 Warschau, ingeschreven in het handelsregister van het Nationaal Gerechtsregister dat wordt bijgehouden door de Rechtbank voor de Hoofdstad Warschau te Warschau,^{12e} Handelsafdeling van het Nationaal Gerechtsregister, onder KRS-nummer: 0000761902 , NIP: 5252773313, REGON: 382004000, met een volledig gestort aandelenkapitaal van PLN 5.000,00 (de "**Verkrijgende Vennootschap**");

en

(2) **CEP Central European Petroleum B.V.**, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid naar Nederlands recht, met zetel te Amsterdam, Nederland, en adres te Siriusdreef 17, 2132 WT Hoofddorp, Nederland, ingeschreven in het handelsregister onder nummer 73918660 (de "**Verdwijnende Vennootschap**").

THIS CROSS-BORDER MERGER PLAN was agreed on 28 January 2026,

BY THE MANAGEMENT BOARD OF AND BETWEEN:

(1) **CEP Central European Petroleum sp. z o.o.**, a limited liability company incorporated and existing under the laws of Poland, with its registered office in Warsaw, ul. Grzybowska 2/29, 00-131 Warsaw, entered in the commercial register of the National Court Register maintained by the District Court for the Capital City of Warsaw in Warsaw, 12th Commercial Division of the National Court Register, under KRS No.: 0000761902, NIP: 5252773313, REGON: 382004000, with fully paid-up share capital of PLN 5,000.00 (the "**Acquiring Company**");

and

(2) **CEP Central European Petroleum B.V.**, a private company with limited liability under Dutch law, having its seat in Amsterdam, the Netherlands, and its address at Siriusdreef 17, 2132 WT Hoofddorp, the Netherlands, entered in the Dutch trade register under number 73918660 (the "**Acquired Company**").

handlowego pod numerem 73918660 („**Spółka Przejmowana**”).

Spółka Przejmująca oraz Spółka Przejmowana będą łącznie zwane „**Spółkami Łączącymi się**”.

WSTĘP:

(A) Spółka Przejmowana jest jedynym współnikiem Spółki Przejmującej i posiada 100 udziałów o łącznej wartości nominalnej 5.000,00 PLN, stanowiących 100% kapitału zakładowego Spółki Przejmującej („**Udziały Spółki Przejmującej**”).

(B) **Central European Petroleum Ltd.**, spółka z ograniczoną odpowiedzialnością utworzona i istniejąca zgodnie z prawem Kanady, z siedzibą przy Suite 500, 736 - 8th Avenue SW, Alberta, T2P 1H4, Kanada, zarejestrowana w Rejestrze Korporacyjnym (Province of Alberta), Kanada, pod numerem 2012591240, („**CEP Ltd.**”) jest jedynym udziałowcem Spółki Przejmowanej, posiadając 251 akcji o wartości nominalnej 100,00 EUR każda, oznaczonych numerami od 1 do 25.100 włącznie, o łącznej wartości nominalnej 25.100,00 EUR, stanowiących 100% kapitału zakładowego Spółki Przejmowanej.

De Verkrijgende Vennootschap en de Verdwijnende Vennootschap worden ook gezamenlijk aangeduid als de "**Fuserende Vennootschappen**".

INLEIDING:

(A) De Verdwijnende Vennootschap is de enige aandeelhouder van de Verkrijgende Vennootschap en houdt 100 aandelen met een totale nominale waarde van PLN 5.000,00, wat neerkomt op 100% van het aandelenkapitaal van de Verkrijgende Vennootschap (de "**Aandelen van de Verkrijgende Vennootschap**").

(B) **Central European Petroleum Ltd.**, een vennootschap met beperkte aansprakelijkheid opgericht naar Canadees recht, met zetel te Suite 500, 736 - 8th Avenue SW, Alberta, T2P 1H4, Canada, geregistreerd bij het Corporate Registry (provincie Alberta), Canada, onder nummer 2012591240, ("**CEP Ltd.**") is de enige aandeelhouder van de Verdwijnende Vennootschap en houdt 251 aandelen met een nominale waarde van elk EUR 100,00, genummerd van 1 tot en met 25.100, met een totale nominale waarde van EUR 25.100,00, wat neerkomt op 100% van het

The Acquiring Company and the Acquired Company will also be jointly referred to as the "**Merging Companies**".

INTRODUCTION:

(A) The Acquired Company is the sole shareholder of the Acquiring Company, holding 100 shares with a total nominal value of PLN 5,000.00, representing 100% of the share capital of the Acquiring Company (the "**Acquiring Company Shares**").

(B) **Central European Petroleum Ltd.**, a limited liability company incorporated and existing under the laws of Canada, with its registered office in Suite 500, 736 - 8th Avenue SW, Alberta, T2P 1H4, Canada, registered with the Corporate Registry (Province of Alberta), Canada, under number 2012591240, ("**CEP Ltd.**") is the sole shareholder of the Acquired Company, holding 251 shares, with a nominal value of EUR 100.00 each, numbered 1 up to and including 25,100, with a total nominal value of EUR 25,100.00, representing 100% of the share capital of the Acquired Company.

aandelenkapitaal van de Verdwijnende Vennootschap.

- | | | |
|--|--|---|
| <p>(C) Niniejszy plan połączenia transgranicznego („Plan Połączenia”) oraz samo połączenie zostały uzgodnione zgodnie z art. 516³ ustawy z dnia 15 września 2000 r. – Kodeks spółek handlowych, z późn. zm. („KSH”) oraz zgodnie z tytułem II rozdział II dyrektywy (UE) 2017/1132 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 14 czerwca 2017 r. w sprawie niektórych aspektów prawa spółek (tekst jednolity), z późn. zm. dyrektywą (UE) 2019/2121 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 listopada 2019 r., zmieniającą dyrektywę (UE) 2017/1132 w odniesieniu do transgranicznego przekształcenia, łączenia się i podziału spółek („Dyrektywa”) oraz zgodnie z art. 2:309 w związku z art. 2:333c ust. 1 Kodeksu cywilnego Królestwa Niderlandów („DCC”).</p> | <p>(C) Dit grensoverschrijdende fusievoorstel (het "Fusievoorstel") en deze fusie zijn overeengekomen in overeenstemming met Artikel 516³ van de wet van 15 september 2000 - het Wetboek van Vennootschappen, zoals gewijzigd (het "WVV") en zoals bedoeld in titel II hoofdstuk II van Richtlijn (EU) 2017/1132 van het Europees Parlement en de Raad van 14 juni 2017 betreffende aspecten van het vennootschapsrecht (codificatie), zoals gewijzigd bij Richtlijn (EU) 2017/1132 van het Europees Parlement en van de Raad van 14 juni 2017 aangaande bepaalde aspecten van het vennootschapsrecht (codificatie), zoals gewijzigd bij Richtlijn (EU) 2019/2121 van Europees Parlement en van de Raad van 27 november 2019 tot wijziging van Richtlijn (EU) 2017/1132 met betrekking tot grensoverschrijdende omzettingen, fusies en splitsingen (de "Richtlijn") en Artikel 2:309 juncto Artikel 2:333c lid 1 van het Burgerlijk Wetboek (het "BW").</p> | <p>(C) This cross-border merger plan (the "Merger Plan") and this merger has been agreed upon in accordance with Article 516³ of the Act of 15 September 2000 - the Commercial Companies Code, as amended (the "CCC") and as referred to in title II chapter II of the Directive (EU) 2017/1132 of the European Parliament and of the Council of 14 June 2017 relating to certain aspects of company law (codification), as amended by Directive (EU) 2019/2121 of the European Parliament and of the Council of 27 November 2019 amending Directive (EU) 2017/1132 as regards cross-border conversions, mergers and divisions (the "Directive") and Article 2:309 in conjunction with Article 2:333c paragraph 1 of the Dutch Civil Code (the "DCC").</p> |
| <p>(D) Połączenie przewidziane w niniejszym Planie Połączenia jest połączeniem w ramach grupy kapitałowej Central European Petroleum Group i ma na celu uproszczenie struktury korporacyjnej grupy, usprawnienie nadzoru</p> | <p>(D) De fusie die in dit Fusievoorstel wordt overwogen, is een intragroepfusie van Central European Petroleum Group en heeft tot doel de bedrijfsstructuur van de groep te vereenvoudigen, het bestuur te stroomlijnen en</p> | <p>(D) The merger contemplated under this Merger Plan is an intragroup merger of Central European Petroleum Group and is aimed at simplifying the group's corporate structure, streamlining governance, and reducing administrative and operational complexity.</p> |

oraz zmniejszenie złożoności administracyjnej i operacyjnej.

de administratieve en operationele complexiteit te verminderen.

(E) Niniejszy Plan Połączenia zawiera informacje wymagane na podstawie art. 516³ § 1 KSH oraz art. 122 Dyrektywy oraz art. 2:312 w związku z art. 2:326 i 2:333d DCC (część I poniżej) oraz niektóre dodatkowe informacje dotyczące procesu połączenia (część II poniżej).

(E) Dit Fusievoorstel bevat de informatie die vereist is op grond van Artikel 516³ lid 1 WVV en Artikel 122 van de Richtlijn en Artikel 2:312 juncto de Artikelen 2:326 en 2:333d BW (deel I hieronder) en enige aanvullende informatie over het fusieproces (deel II hieronder).

(E) This Merger Plan contains the information required under the Article 516³ § 1 of the CCC and Article 122 of the Directive and Article 2:312 in conjunction with Articles 2:326 and 2:333d of the DCC (Part I below) and some additional information concerning the merger process (Part II below).

(F) Spółki Łączące się nie posiadają organów nadzorczych ani kontrolnych.

(F) De Fuserende Vennootschappen hebben geen toezichthoudende of controlerende organen.

(F) The Merging Companies do not have supervisory or controlling bodies.

(G) Żadne z wyemitowanych udziałów w kapitale Spółki Przejmowanej nie jest obciążone prawem użytkowania ani prawem zastawu, a także nie zostały wydane żadne certyfikaty depozytowe na udziały w kapitale Spółki Przejmowanej.

(G) Er zijn geen aandelen in het kapitaal van de Verdwijnende Vennootschap bezwaard met een vruchtgebruik of een pandrecht en er zijn geen certificaten van aandelen in het kapitaal van de Verdwijnende Vennootschap uitgegeven.

(G) No issued shares in the capital of the Acquired Company are encumbered with a right of usufruct or a right of pledge and no depositary receipts for shares in the capital of the Acquired Company have been issued.

(H) Żadna ze Spółek Łączących się nie została rozwiązana ani nie jest objęta postępowaniem upadłościowym w rozumieniu art. 2 pkt 4 rozporządzenia (UE) 2015/848 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 maja 2015 r. w sprawie postępowania upadłościowego (tekst jednolity).

(H) Geen van de Fuserende Vennootschappen is ontbonden of onderworpen aan een insolventieprocedure zoals gedefinieerd in Artikel 2, punt 4, van Verordening (EU) 2015/848 van het Europees Parlement en de Raad van 20 mei 2015 betreffende insolventieprocedures (herschikking).

(H) None of the Merging Companies has been dissolved or is subject to any insolvency proceedings as defined in Article 2 point (4) of Regulation (EU) 2015/848 of the European Parliament and of the Council of 20 May 2015 on insolvency proceedings (recast).

STRONY POSTANAWIAJĄ, CO NASTĘPUJE:

**DE PARTIJEN KOMEN HET VOLGENDE
OVEREEN:**

THE PARTIES AGREE AS FOLLOWS:

CZĘŚĆ I
INFORMACJE WYMAGANE NA PODSTAWIE
ART. 516³ § 1 KSH ORAZ ART. 122
DYREKTYWY ORAZ ART. 2:312 W ZWIĄZKU
Z ART. 2:326 I 2:333D DCC

1. Forma prawna, firma, siedziba każdej ze spółek łączących się, oznaczenie rejestru oraz numer rejestrowy każdej ze spółek łączących się oraz rodzaj połączenia (art. 516³ § 1 pkt 1 ksh oraz art. 122 dyrektywy oraz art. 2:312 w związku z art. 2:326 i 2:333d dcc)

1.1 Spółka Przejmująca

Forma prawna: spółka z ograniczoną odpowiedzialnością, utworzona i istniejąca zgodnie z prawem Rzeczypospolitej Polskiej.

Firma: CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ.

Siedziba: Warszawa, Polska.

Adres: ul. Grzybowska 2/29, 00-131 Warszawa, Polska.

DEEL I
INFORMATIE VEREIST KRACHTENS
ARTIKEL 516³ § 1 WVV EN ARTIKEL 122 VAN
DE RICHTLIJN EN ARTIKEL 2:312 JUNCTO
DE ARTIKELEN 2:326 EN 2:333D BW

1. De rechtsvorm, de naam, de statutaire zetel van elk van de fuserende vennootschappen, de benaming van het register en het registratienummer van elk van de fuserende vennootschappen, en het type fusie (artikel 516³ § 1, lid 1 wvv en artikel 122 van de richtlijn en artikel 2:312 juncto de artikelen 2:326 en 2:333d bw)

1.1 De Verkrijgende Vennootschap

Rechtsvorm: een vennootschap met beperkte aansprakelijkheid, opgericht naar Pools recht (*spółka z ograniczoną odpowiedzialnością*).

Naam: CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ.

Statutaire zetel: Warschau, Polen.

Adres: ul. Grzybowska 2/29, 00-131 Warschau, Polen.

PART I
INFORMATION REQUIRED UNDER
ARTICLE 516³ § 1 OF THE CCC AND
ARTICLE 122 OF THE DIRECTIVE AND
ARTICLE 2:312 IN CONJUNCTION WITH
ARTICLES 2:326 AND 2:333D OF THE DCC

1. The legal form, corporate name, registered office or seat of each of the Merging Companies, the designation of the register and the registration number of each of the Merging Companies, and type of merger (Article 516³ § 1 Section 1 of the CCC and Article 122 of the Directive and Article 2:312 in conjunction with Articles 2:326 and 2:333d of the DCC)

1.1 The Acquiring Company

Legal form: a limited liability company incorporated and existing under the laws of Poland (*spółka z ograniczoną odpowiedzialnością*).

Name: CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ.

Registered office: Warsaw, Poland.

Address: ul. Grzybowska 2/29, 00-131 Warsaw, Poland.

Oznaczenie rejestru: rejestr przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzony przez Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy w Warszawie, XII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego.

Numer w rejestrze: 0000761902.

12 Spółka Przejmowana

Forma prawna: spółka prywatna z ograniczoną odpowiedzialnością prawa holenderskiego (*Besloten Vennootschap*).

Firma: CEP Central European Petroleum B.V.

Siedziba: Amsterdam, Królestwo Niderlandów.

Adres: Siriusdreef 17, 2132 WT Hoofddorp, Królestwo Niderlandów.

Oznaczenie rejestru: holenderski rejestr handlowy.

Numer w rejestrze: 73918660.

Rodzaj połączenia

1.3 Połączenie zostanie przeprowadzone zgodnie z tytułem II rozdział II Dyrektywy, art. 492 § 1 pkt 1 KSH oraz art. 2:309 w związku z art. 2:333c ust. 1 DCC, tj. poprzez przeniesienie całości aktywów i zobowiązań Spółki Przejmowanej na Spółkę Przejmującą w drodze

Registratienummer: het handelsregister van het Nationaal Gerechtsregister, bijgehouden door de Rechtbank voor de Hoofdstad Warschau in Warschau,^{12e} Handelsafdeling van het Nationaal Gerechtsregister.

Registratienummer: 0000761902.

1.2 De Verdwijnende Vennootschap

Rechtsvorm: besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid naar Nederlands recht (*Besloten Vennootschap*).

Naam: CEP Central European Petroleum B.V.

Zetel: Amsterdam, Nederland.

Adres: Siriusdreef 17, 2132 WT Hoofddorp, Nederland.

Registratie: Nederlands handelsregister.

Registratienummer: 73918660.

Type fusie

1.3 De fusie zal worden uitgevoerd in overeenstemming met titel II, hoofdstuk II van de Richtlijn, Artikel 492, § 1, lid 1 WVV en Artikel 2:309 juncto Artikel 2:333c, lid 1 BW, d.w.z. door alle activa en passiva van de Verdwijnende Vennootschap onder algemene

Register designation: the commercial register of the National Court Register maintained by the District Court for the Capital City of Warsaw in Warsaw, 12th Commercial Division of the National Court Register.

Number in the register: 0000761902.

1.2 The Acquired Company

Legal form: a private company with limited liability under Dutch law (*Besloten Vennootschap*).

Name: CEP Central European Petroleum B.V.

Seat: Amsterdam, the Netherlands.

Address: Siriusdreef 17, 2132 WT Hoofddorp, the Netherlands.

Register designation: Dutch trade register.

Number in the register: 73918660.

Type of Merger

1.3 The merger will be carried out in accordance with title II chapter II of the Directive, Article 492 § 1 Section 1 of the CCC and Article 2:309 in conjunction with Article 2:333c paragraph 1 of the DCC, i.e. by transferring all assets and liabilities of the Acquired Company to the

sukcesji uniwersalnej, w zamian za własne udziały, tj. Udziały Spółki Przejmującej, które Spółka Przejmująca przydzieli jednemu wspólnikowi Spółki Przejmowanej, tj. CEP Ltd. (połączenie przez przejęcie), w wyniku czego Spółka Przejmowana ulegnie rozwiązaniu („**Połączenie**”).

titel over te dragen aan de Verkrijgende Vennootschap in ruil voor haar eigen aandelen, namelijk de Aandelen van de Verkrijgende Vennootschap, die de Verkrijgende Vennootschap zal toewijzen aan de enige aandeelhouder van de Verdwijnende Vennootschap, namelijk CEP Ltd. (fusie door overname), waardoor de Verdwijnende Vennootschap zal ophouden te bestaan (de "**Fusie**").

Acquiring Company by way of universal succession, in exchange for its own shares, namely the Acquiring Company Shares, which the Acquiring Company will allot to the sole shareholder of the Acquired Company, i.e. CEP Ltd. (merger by acquisition) and pursuant to which the Acquired Company will cease to exist (the "**Merger**").

1.4 Spółka Przejmowana jest właścicielem wszystkich udziałów Spółki Przejmującej. W wyniku Połączenia, w Dniu Połączenia, Spółka Przejmująca przejmie, w drodze sukcesji uniwersalnej, własne udziały, tj. Udziały Spółki Przejmującej, stanowiące cały kapitał zakładowy Spółki Przejmującej (tzw. połączenie w dół – *down-stream merger*).

1.4 De Verdwijnende Vennootschap houdt alle aandelen in de Verkrijgende Vennootschap. Als gevolg van de Fusie zal de Verkrijgende Vennootschap op de Fusiedatum onder algemene titel haar eigen aandelen verwerven, namelijk de Aandelen van de Verkrijgende Vennootschap, die het volledige aandelenkapitaal van de Verkrijgende Vennootschap vertegenwoordigen (zogenaamde downstreamfusie).

1.4 The Acquired Company is the owner of all shares in the Acquiring Company. As a result of the Merger, on the Merger Date, the Acquiring Company will acquire, by way of universal succession, its own shares, namely the Acquiring Company Shares, representing the entire share capital of the Acquiring Company (so-called down-stream merger).

1.5 Zgodnie z art. 515 § 1 KSH, w Dniu Połączenia Spółka Przejmująca przydzieli CEP Ltd. wszystkie Udziały Spółki Przejmującej. Spółka Przejmująca nie wyemituje żadnych nowych udziałów w związku z Połączeniem w celu ich przydzielenia CEP Ltd.

1.5 Overeenkomstig Artikel 515 § 1 WVV zal de Verkrijgende Vennootschap op de Fusiedatum alle Aandelen van de Verkrijgende Vennootschap toewijzen aan CEP Ltd. De Verkrijgende Vennootschap zal in verband met de Fusie geen nieuwe aandelen uitgeven om deze toe te wijzen aan CEP Ltd.

1.5 In accordance with Article 515 § 1 of the CCC, on the Merger Date the Acquiring Company will allot to CEP Ltd. all of the Acquiring Company Shares. The Acquiring Company will not issue any new shares in connection with the Merger for the purpose of allotting them to CEP Ltd.

1.6 W wyniku Połączenia wszystkie aktywa Spółki Przejmowanej zostaną przeniesione na Spółkę

1.6 Als gevolg van de Fusie worden alle activa van de Verdwijnende Vennootschap onder

1.6 As a result of the Merger, all assets of the Acquired Company will be transferred to the

Przejmującą w drodze sukcesji uniwersalnej, zgodnie z art. 2:309 w związku z art. 2:333c ust. 1 DCC oraz art. 494 § 1 w związku z art. 516¹ KSH. CEP Ltd. stanie się jedynym udziałowcem Spółki Przejmującej, Spółka Przejmowana zostanie rozwiązana i przestanie istnieć bez likwidacji lub konieczności przeprowadzenia odrębnego postępowania likwidacyjnego w Dniu Połączenia (zgodnie z definicją w punkcie 26.1 poniżej).

algemene titel overgedragen aan de Verkrijgende Vennootschap, overeenkomstig Artikel 2:309 juncto Artikel 2:333c lid 1 BW en Artikel 494, lid 1, juncto Artikel 516¹ WVV. CEP Ltd. wordt de enige aandeelhouder van de Verkrijgende Vennootschap, de Verdwijnende Vennootschap wordt ontbonden en houdt op te bestaan zonder liquidatie of de noodzaak om een afzonderlijke liquidatieprocedure te voeren op de Fusiedatum (zoals gedefinieerd in paragraaf 26.1 hieronder).

Acquiring Company by way of universal succession in accordance with Article 2:309 in conjunction with Article 2:333c paragraph 1 of the DCC and Article 494 § 1 in conjunction with Article 516¹ of the CCC. CEP Ltd. will become the sole shareholder of the Acquiring Company, the Acquired Company will be dissolved and will cease to exist without liquidation or the need to conduct separate liquidation proceedings on the Merger Date (as defined in Section 26.1 below).

1.7 Połączenie jest połączeniem transgranicznym, przeprowadzonym zgodnie z przepisami wdrożonymi w Rzeczypospolitej Polskiej oraz w Królestwie Niderlandów w celu implementacji Dyrektywy.

1.7 De Fusie is een grensoverschrijdende fusie die wordt uitgevoerd in overeenstemming met de bepalingen die in de Republiek Polen en Nederland zijn geïmplementeerd met het oog op de omzetting van de Richtlijn.

1.7 The Merger is a cross-border merger carried out in accordance with the provisions implemented in the Republic of Poland and the Netherlands for the purpose of transposing the Directive.

1.8 W Rzeczypospolitej Polskiej Połączenie zostanie przeprowadzone zgodnie z art. 491 § 11, art. 492 § 1 pkt 1 oraz art. 516¹–516¹⁸ KSH. W Królestwie Niderlandów Połączenie zostanie przeprowadzone zgodnie z tytułem II rozdział II Dyrektywy oraz art. 2:309 w związku z art. 2:333c ust. 1 DCC.

1.8 In de Republiek Polen zal de Fusie worden uitgevoerd in overeenstemming met Artikel 491 § 1¹, Artikel 492 § 1, lid 1, en de Artikelen 516¹–516¹⁸ WVV. In Nederland zal de Fusie worden uitgevoerd in overeenstemming met titel II, hoofdstuk II, van de Richtlijn en Artikel 2:309 juncto Artikel 2:333c lid 1 BW.

1.8 In the Republic of Poland, the Merger will be effected in accordance with Article 491 § 1¹, Article 492 § 1 Section 1 and Articles 516¹–516¹⁸ of the CCC. In the Netherlands, the Merger will be effected in accordance with title II chapter II of the Directive, and Article 2:309 in conjunction with Article 2:333c paragraph 1 of the DCC.

2. Współczynnik wymiany udziałów Spółki Przejmowanej na udziały Spółki Przejmującej oraz wysokość ewentualnego wkładu pieniężnego (art. 516 ³ § 1 pkt 2 KSH oraz art. 2:326–2:328 DCC)	2. Aandelenruilverhouding voor de aandelen in de Verdwijnende Vennootschap voor de aandelen in de Verkrijgende Vennootschap en het bedrag van eventuele contante inbreng (Artikel 516 ³ § 1 lid 2 van het WVV en Artikelen 2:326 tot en met Artikel 2:328 van het BW)	2. Share exchange ratio for the shares in the Acquired Company for the shares in the Acquiring Company and the amount of any cash contribution (Article 516 ³ § 1 Section 2 of the CCC and Articles 2:326 up to and including Article 2:328 of the DCC)
2.1 Uwzględniając, że (A) CEP Ltd. jest jedynym udziałowcem Spółki Przejmowanej, posiadając 251 udziałów o wartości nominalnej 100,00 EUR każdy, oznaczonych numerami od 1 do 25.100 włącznie, stanowiących 100% kapitału zakładowego Spółki Przejmowanej, oraz (B) CEP Ltd. otrzyma 100 udziałów stanowiących 100% kapitału zakładowego Spółki Przejmującej, które obecnie należą do Spółki Przejmowanej i które Spółka Przejmująca przejmie w drodze sukcesji uniwersalnej i przydzieli CEP Ltd., współczynnik wymiany udziałów wynosi:	2.1 Overwegende dat (A) CEP Ltd. de enige aandeelhouder is van de Verdwijnende Vennootschap, met 251 aandelen met een nominale waarde van elk EUR 100,00, genummerd van 1 tot en met 25.100, die 100% van het aandelenkapitaal van de Verdwijnende Vennootschap vertegenwoordigen, en (B) CEP Ltd. 100 aandelen zal ontvangen die 100% van het aandelenkapitaal van de Verkrijgende Vennootschap vertegenwoordigen, die momenteel in het bezit zijn van de Verdwijnende Vennootschap en die de Verkrijgende Vennootschap zal verwerven onder algemene titel en toewijzen aan CEP Ltd., is de aandelenruilverhouding:	2.1 Whereas (A) CEP Ltd. is the sole shareholder of the Acquired Company, holding 251 shares, with a nominal value of EUR 100.00 each, numbered 1 up to and including 25,100, representing 100% of the share capital of the Acquired Company and (B) CEP Ltd. will receive 100 shares representing 100% of the share capital of the Acquiring Company, which are currently owned by the Acquired Company and which the Acquiring Company will acquire by way of universal succession and allot to CEP Ltd., the share exchange ratio is:
251:100	251:100	251:100
2.2 Oznacza to, że w zamian za 251 udziałów w kapitale zakładowym Spółki Przejmowanej, stanowiących 100% jej kapitału zakładowego, CEP Ltd. otrzyma 100 udziałów w kapitale zakładowym Spółki Przejmującej.	2.2 Dit betekent dat CEP Ltd. in ruil voor 251 aandelen in het aandelenkapitaal van de Verdwijnende Vennootschap, die 100% van het aandelenkapitaal vertegenwoordigen, 100	2.2 This means that, in exchange for 251 shares in the share capital of the Acquired Company, representing 100% of its share capital, CEP Ltd. will receive 100 shares in the share capital of the Acquiring Company.

			aandelen in het aandelenkapitaal van de Verkrijgende Vennootschap zal ontvangen.	
2.3	Połączenie zostanie przeprowadzone bez jakichkolwiek wkładów pieniężnych.	2.3	De Fusie zal worden uitgevoerd zonder enige inbreng in contanten.	2.3 The Merger will be conducted without any cash contributions.
3.	Współczynnik wymiany innych papierów wartościowych Spółki Przejmowanej na papiery wartościowe Spółki Przejmującej oraz wysokość ewentualnych wkładów pieniężnych (zgodnie z art. 516³ § 1 pkt 3 KSH oraz art. 2:333h DCC)	3.	De ruilverhouding van andere effecten van de Verdwijnende Vennootschap voor effecten van de Verkrijgende Vennootschap en het bedrag van eventuele contante inbreng (overeenkomstig Artikel 516³ § 1 lid 3 WVV en Artikel 2:333h BW)	3. The exchange ratio of other securities of the Acquired Company for securities of the Acquiring Company and the amount of any cash contributions (pursuant to Article 516³ § 1 Section 3 of the CCC and Article 2:333h of the DCC)
3.1	Połączenie nie obejmuje wymiany innych papierów wartościowych, ponieważ żadna ze Spółek Łączących się nie utworzyła ani nie wyemitowała żadnych papierów wartościowych, a Spółka Przejmująca nie przydzieli żadnych innych papierów wartościowych jednemu udziałowcowi Spółki Przejmowanej, tj. CEP Ltd. W związku z tym nie określono współczynnika wymiany dla innych papierów wartościowych.	3.1	De Fusie houdt geen ruil van andere effecten in, aangezien geen van beide Fuserende Vennootschappen effecten heeft gecreëerd of uitgegeven, noch zal de Verkrijgende Vennootschap andere effecten toewijzen aan de enige aandeelhouder van de Verdwijnende Vennootschap, namelijk CEP Ltd. Bijgevolg is er geen ruilverhouding voor andere effecten vastgesteld.	3.1 The Merger does not involve the exchange of other securities, as neither of the Merging Companies has created or issued any securities, nor will the Acquiring Company allot any other securities to the sole shareholder of the Acquired Company, i.e., CEP Ltd. Consequently, no exchange ratio for other securities has been determined.
3.2	Połączenie zostanie również przeprowadzone bez jakichkolwiek wkładów pieniężnych.	3.2	De Fusie zal ook worden uitgevoerd zonder enige inbreng in contanten.	3.2 The Merger will also be conducted without any cash contributions.

4. Inne prawa przyznane przez Spółkę Przejmującą udziałowcom Spółki Przejmowanej (zgodnie z art. 516³ § 1 pkt 4 KSH oraz art. 2:320 ust. 1 DCC)	4. Andere rechten die door de Verkrijgende Vennootschap aan de aandeelhouders van de Verdwijvende Vennootschap worden toegekend (overeenkomstig Artikel 516³ § 1, lid 4 WVV en Artikel 2:320, lid 1 BW)	4. Other rights granted by the Acquiring Company to the shareholders of the Acquired Company (pursuant to Article 516³ § 1 Section 4 of the CCC and Article 2:320 paragraph 1 of the DCC)
4.1 Spółka Przejmująca nie przyzna żadnych innych praw jednemu wspólnikowi Spółki Przejmowanej, tj. CEP Ltd.	4.1 De Verkrijgende Vennootschap zal geen andere rechten toekennen aan de enige aandeelhouder van de Verdwijvende Vennootschap, namelijk CEP Ltd.	4.1 The Acquiring Company will not grant any other rights to the sole shareholder of the Acquired Company, i.e., CEP Ltd.
4.2 Nie istnieją osoby, które poza byciem wspólnikiem posiadałyby szczególne prawa, o których mowa w art. 101 Dyrektywy oraz art. 2:320 ust. 1 DCC w stosunku do Spółki Przejmowanej, w związku z czym nie będzie konieczne przyznawanie żadnych praw ani wynagrodzeń, o których mowa w tych przepisach.	4.2 Er zijn geen personen die, anders dan als aandeelhouder, bijzondere rechten hebben als bedoeld in Artikel 101 van de Richtlijn en Artikel 2:320 lid 1 BW ten aanzien van de Verdwijvende Vennootschap, waardoor geen rechten of vergoedingen als bedoeld in die bepalingen hoeven te worden toegekend.	4.2 There are no persons who, other than as a shareholder, have special rights as referred to in article 101 of the Directive and Article 2:320 paragraph 1 of the DCC vis-à-vis the Acquired Company, as a result of which no rights or compensation as referred to in those provisions will have to be granted.
5. Inne warunki dotyczące przydziału udziałów lub innych papierów wartościowych w Spółce Przejmującej (zgodnie z art. 516³ § 1 pkt 5 KSH oraz DCC)	5. Overige voorwaarden met betrekking tot de toewijzing van aandelen of andere effecten in de Verkrijgende Vennootschap (overeenkomstig Artikel 516³ § 1 lid 5 WVV en BW)	5. Other conditions regarding the allotment of shares or other securities in the Acquiring Company (pursuant to Article 516³ § 1 Section 5 of the CCC and DCC)
5.1 Niezwłocznie po Dniu Połączenia, CEP Ltd. zostanie wpisana do księgi udziałów Spółki Przejmującej jako jedyny udziałowiec Spółki Przejmującej.	5.1 Onmiddellijk na de Fusiedatum zal CEP Ltd. in het aandelenregister van de Verkrijgende Vennootschap worden ingeschreven als enige aandeelhouder van de Verkrijgende Vennootschap.	5.1 Promptly, following the Merger Date, CEP Ltd. will be entered into the book of shares of the Acquiring Company as the sole shareholder of the Acquiring Company.

5.2	Nie przewiduje się żadnych szczególnych warunków dotyczących przydziału udziałów lub innych papierów wartościowych w Spółce Przejmującej.	5.2	Er zijn geen bijzondere voorwaarden voorzien met betrekking tot de toewijzing van aandelen of andere effecten in de Verkrijgende Vennootschap.	5.2	No special conditions regarding the allotment of shares or other securities in the Acquiring Company are envisaged.
6.	Data, od której udziały Spółki Przejmującej przydzielone jednemu wspólnikowi Spółki Przejmowanej uprawniają go do udziału w zyskach Spółki Przejmującej, oraz inne warunki dotyczące nabycia lub wykonywania tego prawa, o ile zostały ustalone (zgodnie z art. 516³ § 1 pkt 6 KSH oraz DCC)	6.	De datum vanaf wanneer de aandelen van de Verkrijgende Vennootschap die zijn toegewezen aan de enige aandeelhouder van de Verdwijnende Vennootschap, recht geven op deelname in de winst van de Verkrijgende Vennootschap, alsmede andere voorwaarden met betrekking tot de verwerving of uitoefening van dit recht, indien dergelijke voorwaarden zijn vastgesteld (overeenkomstig Artikel 516³ § 1 lid 6 WVV en BW)	6.	The date from which the shares of the Acquiring Company allotted to the sole shareholder of the Acquired Company entitle it to participate in the profits of the Acquiring Company, as well as other conditions regarding the acquisition or exercise of this right, if such conditions have been established (pursuant to Article 516³ § 1 Section 6 of the CCC and DCC)
6.1	Udziały Spółki Przejmującej przydzielone jednemu wspólnikowi Spółki Przejmowanej (tj. CEP Ltd.) uprawniają go do udziału w zyskach Spółki Przejmującej od Dnia Połączenia.	6.1	De aandelen van de Verkrijgende Vennootschap die zijn toegewezen aan de enige aandeelhouder van de Verdwijnende Vennootschap (d.w.z. CEP Ltd.) geven hem recht op deelname in de winst van de Verkrijgende Vennootschap vanaf de Fusiedatum.	6.1	The shares of the Acquiring Company allotted to the sole shareholder of the Acquired Company (i.e. CEP Ltd.) entitle it to participate in the profits of the Acquiring Company from the Merger Date.
6.2	Nie istnieją żadne inne warunki dotyczące nabycia lub wykonywania prawa do udziału w zyskach Spółki Przejmującej.	6.2	Er zijn geen andere voorwaarden met betrekking tot de verwerving of uitoefening van het recht om deel te nemen in de winst van de Verkrijgende Vennootschap.	6.2	There are no other conditions regarding the acquisition or exercise of the right to participate in the profits of the Acquiring Company.

<p>7. Data, od której inne papiery wartościowe uprawniają do udziału w zyskach Spółki Przejmującej, oraz inne warunki dotyczące nabycia lub wykonywania tych praw, o ile zostały ustalone (zgodnie z art. 516³ § 1 pkt 7 KSH)</p>	<p>7. De datum vanaf wanneer andere effecten recht geven op deelname in de winst van de Verkrijgende Vennootschap, evenals andere voorwaarden met betrekking tot de verwerving of uitoefening van dergelijke rechten, indien dergelijke voorwaarden zijn vastgesteld (overeenkomstig Artikel 516³ § 1 lid 7 WVV)</p>	<p>7. The date from which other securities entitle to participate in the profits of the Acquiring Company, as well as other conditions regarding the acquisition or exercise of such rights, if such conditions have been established (pursuant to Article 516³ § 1 Section 7 of the CCC)</p>
<p>7.1 Niniejszy punkt nie ma zastosowania, ponieważ żadna ze Spółek Łączących się nie utworzyła ani nie wyemitowała żadnych papierów wartościowych, a Spółka Przejmująca nie wyemituje żadnych innych papierów wartościowych w związku z Połączeniem.</p>	<p>7.1 Deze sectie is niet van toepassing, aangezien geen van de Fuserende Vennootschappen effecten heeft gecreëerd of uitgegeven en de Verkrijgende Vennootschap geen andere effecten zal uitgeven in verband met de Fusie.</p>	<p>7.1 This Section does not apply, as neither of the Merging Companies has created or issued any securities, and the Acquiring Company will not issue any other securities in relation with the Merger.</p>
<p>8. Szczególne świadczenia przyznane członkom organów zarządzających Spółek Łączących się (zgodnie z art. 516³ § 1 pkt 8 KSH oraz art. 2:312 ust. 2 lit. d DCC)</p>	<p>8. Bijzondere voordelen toegekend aan leden van de bestuursorganen van de Fuserende Vennootschappen (overeenkomstig Artikel 516³ § 1 lid 8 WVV en Artikel 2:312 lid 2(d) BW)</p>	<p>8. Special benefits granted to members of the governing bodies of the Merging Companies (pursuant to Article 516³ § 1 Section 8 of the CCC and Article 2:312 paragraph 2(d) of the DCC)</p>
<p>8.1 W związku z Połączeniem żadnym członkom organów zarządzających Spółek Łączących się ani żadnej innej osobie zaangażowanej w Połączenie nie zostaną przyznane jakiegokolwiek szczególne świadczenia.</p>	<p>8.1 In verband met de Fusie zullen noch de leden van de bestuursorganen van de Fuserende Vennootschappen, noch enige andere bij de Fusie betrokken persoon bijzondere voordelen in verband met de Fusie toegekend krijgen.</p>	<p>8.1 In connection with the Merger, neither the members of the governing bodies of the Merging Companies nor any other person involved with the Merger will be allocated any special benefits with the Merger.</p>

9. Zabezpieczenie roszczeń proponowane wierzycielom (zgodnie z art. 516³ § 1 pkt 9 KSH oraz art. 2:333d DCC)	9. Zekerheid voor vorderingen voorgesteld aan crediteuren (overeenkomstig Artikel 516³ § 1 lid 8¹ WVV en Artikel 2:333d BW)	9. Security for claims proposed to creditors (pursuant to Article 516³ § 1 Section 8¹ of the CCC and Article 2:333d of the DCC)
9.1 Z dniem Połączenia Spółka Przejmująca przejmuje wszystkie prawa i obowiązki Spółki Przejmowanej i będzie kontynuować wykonywanie zobowiązań Spółek Łączących się. Połączenie nie powinno negatywnie wpływać na sytuację finansową Spółki Przejmującej po Połączeniu, a w konsekwencji na prawa wierzycieli.	9.1 Op de Fusiedatum neemt de Verkrijgende Vennootschap alle rechten en verplichtingen van de Verdwijvende Vennootschap over en blijft zij de verplichtingen van de Fuserende Vennootschappen nakomen. De Fusie mag geen nadelige gevolgen hebben voor de financiële positie van de Verkrijgende Vennootschap na de Fusie en bijgevolg ook niet voor de rechten van de schuldeisers.	9.1 As of the Merger Date, the Acquiring Company shall assume all rights and obligations of the Acquired Company and will continue to satisfy the obligations of the Merging Companies. The Merger should not adversely affect the financial position of the Acquiring Company following the Merger and, consequently, the rights of the creditors.
9.2 W związku z tym, Spółki Łączące się nie przewidują przyznania żadnych dodatkowych zabezpieczeń roszczeń wierzycieli w ramach niniejszego Planu Połączenia. Nie wpływa to na prawa wierzycieli, które mogą być wykonywane zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa, jak opisano w punkcie 10 poniżej.	9.2 Bijgevolg stellen de Fuserende Vennootschappen geen aanvullende zekerheid voor de vorderingen van hun schuldeisers in het kader van dit Fusievoorstel voor. Dit heeft geen invloed op de rechten van de schuldeisers, die kunnen worden uitgeoefend in overeenstemming met de toepasselijke wetgeving, zoals beschreven in paragraaf 10 hieronder.	9.2 Consequently, the Merging Companies do not propose any additional security for their creditors' claims under this Merger Plan. This does not affect the creditors' rights, which may be exercised in accordance with applicable laws, as described in Section 10 below.

- | | | |
|--|---|--|
| <p>10. Warunki wykonywania praw wierzycieli, pracowników oraz wspólników każdej ze Spółek Łączących się oraz adres strony internetowej, na której informacje o tych warunkach można uzyskać bezpłatnie (zgodnie z art. 516³ § 1 pkt 9 KSH)</p> | <p>10. Voorwaarden voor de uitoefening van de rechten van crediteuren, werknemers en aandeelhouders van elk van de Fuserende Vennootschappen, en het adres van de website waar informatie over deze voorwaarden gratis kan worden verkregen (overeenkomstig Artikel 516³ § 1 lid 9 WVV)</p> | <p>10. Conditions for exercising the rights of creditors, employees and shareholders of each of the Merging Companies, and the address of the website where information on these conditions can be obtained free of charge (pursuant to Article 516³ § 1 Section 9 of the CCC)</p> |
|--|---|--|

Wierzyciele

Crediteuren

Creditors

- | | | |
|--|---|---|
| <p>10.1 W Dniu Połączenia wierzyciele Spółki Przejmowanej automatycznie staną się wierzycielami Spółki Przejmującej.</p> | <p>10.1 Op de Fusiedatum worden de crediteuren van de Verdwijnende Vennootschap automatisch crediteuren van de Verkrijgende Vennootschap.</p> | <p>10.1 On the Merger Date, the creditors of the Acquired Company will automatically become creditors of the Acquiring Company.</p> |
| <p>10.2 Zgodnie z prawem polskim prawa wierzycieli Spółki Przejmowanej oraz prawa wierzycieli Spółki Przejmującej regulują art. 495 i 496 KSH. Aktywa każdej ze Spółek Łączących się będą zarządzane oddzielnie przez Spółkę Przejmującą do czasu zaspokojenia lub zabezpieczenia wszystkich wierzycieli, których roszczenia powstały przed Dniem Połączenia i którzy w ciągu sześciu miesięcy od ogłoszenia Połączenia zgłosili żądanie zapłaty na piśmie. W okresie oddzielnego zarządzania aktywami Spółek Łączących się wierzyciele każdej Spółki Łączącej się będą mieli pierwszeństwo w zaspokojeniu swoich roszczeń z aktywów pierwotnego dłużnika przed wierzycielami drugiej Spółki Łączącej się. Wierzyciele Spółek Łączących się, którzy zgłosili swoje roszczenia w ciągu sześciu miesięcy od ogłoszenia</p> | <p>10.2 Volgens het Poolse recht worden de rechten van de schuldeisers van de Verdwijnende Vennootschap en de rechten van de schuldeisers van de Verkrijgende Vennootschap geregeld door de Artikelen 495 en 496 WVV. De activa van elk van de Fuserende Vennootschappen worden afzonderlijk beheerd door de Verkrijgende Vennootschap totdat alle schuldeisers wier vorderingen vóór de Fusiedatum zijn ontstaan en die binnen zes maanden na de aankondiging van de Fusie schriftelijk om betaling hebben verzocht, zijn voldaan of gedekt. Gedurende de periode van afzonderlijk beheer van de activa van de Fuserende Vennootschappen hebben de schuldeisers van elke Fuserende Vennootschap voorrang bij de voldoening van hun vorderingen uit de activa van hun</p> | <p>10.2 Under Polish law, the rights of the creditors of the Acquired Company and the rights of the creditors of the Acquiring Company are governed by Articles 495 and 496 of the CCC. The assets of each of the Merging Companies will be managed separately by the Acquiring Company until the satisfaction or securing of all creditors whose claims arose prior to the Merger Date and who, within six months from the announcement of the Merger, have demanded payment in writing. During the period of separate management of the assets of the Merging Companies, the creditors of each Merging Company will have priority in satisfaction of their claims from the assets of their original debtor before the creditors of the other Merging Company. Creditors of the Merging Companies who have submitted their</p> |

Połączenia i wykazali, że ich zaspokojenie jest zagrożone w wyniku Połączenia, mogą zwrócić się do właściwego sądu zgodnie z siedzibą Spółki Przejmującej o przyznanie odpowiedniego zabezpieczenia ich roszczeń, jeśli takie zabezpieczenie nie zostało udzielone przez Spółkę Przejmującą.

oorspronkelijke schuldenaar boven de schuldeisers van de andere Fuserende Vennootschap. Crediteuren van de Fuserende Vennootschappen die hun vorderingen binnen zes maanden na de aankondiging van de Fusie hebben ingediend en hebben aangetoond dat hun voldoening door de Fusie in gevaar komt, kunnen de bevoegde rechtbank, overeenkomstig de statutaire zetel van de Verkrijgende Vennootschap, verzoeken om passende zekerheid voor hun vorderingen te verlenen indien deze zekerheid niet door de Verkrijgende Vennootschap is verstrekt.

claims within six months from the announcement of the Merger and have demonstrated that their satisfaction is endangered by the Merger may request the competent court, according to the registered office of the Acquiring Company, to grant appropriate security for their claims if such security has not been provided by the Acquiring Company.

10.3 Dodatkowe informacje dotyczące wykonywania powyższych praw można uzyskać bezpłatnie na stronie internetowej <https://www.cepetro.com/pl/>.

10.3 Aanvullende informatie over de uitoefening van bovenstaande rechten is kosteloos verkrijgbaar op de website <https://www.cepetro.com/pl/>.

10.3 Additional information regarding the exercise of the above rights can be obtained free of charge on the website <https://www.cepetro.com/pl/>.

Pracownicy i wspólnicy

Werknemers en aandeelhouders

Employees and shareholders

10.4 Żadna ze Spółek Łączących się nie zatrudnia pracowników; w związku z tym przepisy dotyczące praw pracowniczych nie mają zastosowania. W szczególności, zgodnie z art. 516^s § 5 KSH oraz art. 2:333f ust. 5 DCC, zarządy każdej ze Spółek Łączących się są zwolnione z obowiązku sporządzenia części sprawozdania zarządu przeznaczonej dla pracowników, o której mowa w art. 516^s § 1 KSH oraz art. 2:333f ust. 4 DCC.

10.4 Geen van de Fuserende Vennootschappen heeft werknemers in dienst; daarom zijn de bepalingen betreffende werknemersrechten niet van toepassing. In het bijzonder is het bestuur van elke Fuserende Vennootschap op grond van Artikel 516^s § 5 WVV en Artikel 2:333f lid 5 BW, vrijgesteld van de verplichting om het gedeelte van het verslag van het bestuur op te stellen dat bestemd is voor werknemers, zoals bedoeld in Artikel 516^s § 1 WVV en Artikel 2:333f lid 4 BW.

10.4 None of the Merging Companies employs any employees; therefore, the provisions concerning employee rights do not apply. In particular, under Article 516^s § 5 of the CCC and Article 2:333f paragraph 5, the management board of each Merging Company is exempt from requirement of preparing the section of the management boards' report intended for employees, as referred to in Article 516^s § 1 of the CCC and Article 2:333f paragraph 4 of the DCC.

10.5	Zgodnie z art. 516 ⁵ § 4 KSH oraz art. 2:333f ust. 3 DCC, udziałowcy obu Spółek Łączących się wyrazili na piśmie zgodę na zrzeczenie się obowiązku sporządzenia części sprawozdania zarządu przeznaczonej dla wspólników, o której mowa w art. 516 ⁵ § 1 KSH oraz art. 2:333f ust. 2 DCC.	10.5	Overeenkomstig Artikel 516 ⁵ § 4 WVV en Artikel 2:333f lid 3 BW hebben de aandeelhouders van beide Fuserende Vennootschappen schriftelijk ingestemd met het afzien van de verplichting tot het opstellen van het gedeelte van het verslag van het bestuur dat bestemd is voor de aandeelhouders, zoals bedoeld in Artikel 516 ⁵ § 1 WVV en Artikel 2:333f lid 2 BW.	10.5	Pursuant to Article 516 ⁵ § 4 of the CCC and Article 2:333f paragraph 3 of the DCC, the shareholders of both Merging Companies consented in writing to waive the requirement to prepare the section of the management boards' report intended for the shareholders, as referred to in Article 516 ⁵ § 1 of the CCC and Article 2:333f paragraph 2 of the DCC.
10.6	W związku ze zwolnieniami opisanymi w punktach 10.4 i 10.5 sporządzenie sprawozdania zarządu (zgodnie z art. 516 ⁵ KSH oraz art. 2:333f ust. 8 DCC) nie jest wymagane i w związku z tym nie będzie ono sporządzane.	10.6	Vanwege de vrijstellingen beschreven in paragraaf 10.4 en 10.5 is het verslag van het bestuur (zoals bedoeld in Artikel 516 ⁵ WVV en Artikel 2:333f lid 8 BW) niet vereist en zal het daarom niet worden opgesteld.	10.6	Due to the exemptions described in section 10.4 and 10.5, the management boards' report (as set out in Article 516 ⁵ of the CCC and Article 2:333f paragraph 8 of the DCC), is not required and therefore will not be prepared.
10.7	Zgodnie z art. 516 ⁷ KSH oraz art. 2:314 ust. 2 i art. 2:333e ust. 1 DCC, wspólnicy Spółek Łączących się oraz osoby posiadające szczególne prawa względem Spółek Łączących się (jeżeli takie istnieją) mają prawo do zapoznania się z następującymi dokumentami:	10.7	Overeenkomstig Artikel 516 ⁷ WVV en Artikel 2:314, lid 2, en Artikel 2:333e, lid 1, BW hebben de aandeelhouders van de Fuserende Vennootschappen en degenen die een bijzonder recht hebben ten aanzien van de Fuserende Vennootschappen (indien van toepassing) het recht om de volgende documenten in te zien:	10.7	Pursuant to Article 516 ⁷ of the CCC and Article 2:314 paragraph 2, Article 2:333e paragraph 1 of the DCC, the shareholders of the Merging Companies and for those who have a special right vis-à-vis the Merging Companies (if any), are entitled to review the following documents:
	(a) niniejszym Planem Połączenia;		(a) dit Fusievoorstel;		(a) this Merger Plan;
	(b) sprawozdaniami finansowymi oraz sprawozdaniami zarządów ze działalności Spółek Łączących się za ostatnie trzy lata obrotowe, wraz z opiniami biegłych rewidentów, o ile takie opinie zostały sporządzone;		(b) de jaarrekeningen en verslagen van het bestuur over de activiteiten van de Fuserende Vennootschappen over de laatste drie boekjaren, samen met de accountantsverslagen, indien dergelijke accountantsverslagen zijn opgesteld;		(b) the financial statements and management boards' reports on the activities of the Merging Companies for the last three financial years, together with the audit reports, if such audit reports were prepared;

	(c) śródrocznymi zestawieniami aktywów i zobowiązań Spółek Łączących się, w zakresie wymaganym zgodnie z art. 2:313 ust. 2 DCC;	(c) de tussentijdse vermogensopstellingen van de Fuserende Vennootschappen, voor zover vereist op grond van Artikel 2:313 lid 2 BW;	(c) interim statements of assets and liabilities of the Merging Companies, insofar as required pursuant to Article 2:313 paragraph 2 of the DCC;
	(d) uwagami, o których mowa w punkcie 28 poniżej, w art. 516 ³ § 2 KSH oraz w art. 2:333e ust. 1 zdanie pierwsze DCC (jeżeli takie uwagi zostały przekazane Spółkom Łączącym się).	(d) de opmerkingen bedoeld in paragraaf 28 hieronder, in Artikel 516 ³ , § 2 WVV en Artikel 2:333e lid 1 eerste zin BW (indien deze opmerkingen aan de Fuserende Vennootschappen zijn verstrekt).	(d) the comments referred to in Section 28 below, in Article 516 ³ § 2 of the CCC and Article 2:333e paragraph 1 first sentence of the DCC (if such comments are delivered to the Merging Companies).
10.8	Powyższe dokumenty i informacje można uzyskać bezpłatnie na stronie internetowej Spółek Łączących się https://www.cepetro.com/pl/ .	10.8 De bovenstaande documenten en informatie kunnen gratis worden verkregen op de website van de Fuserende Vennootschappen https://www.cepetro.com/pl/ .	10.8 The above documents and information can be obtained free of charge on the Merging Companies' website https://www.cepetro.com/pl/ .
11.	Cena odkupu, o której mowa w art. 516¹¹ § 2¹ KSH oraz art. 516³ § 1 pkt 9¹ KSH	11. Terugkoopprijs bedoeld in Artikel 516¹¹, § 2¹ van het WVV en (Artikel 516³, § 1 lid 9¹ WVV)	11. Repurchase price referred to in Article 516¹¹ § 2¹ of the CCC and (Article 516³ § 1 Section 9¹ of the CCC)
11.1	Ponieważ Spółka Przejmująca nie jest spółką zagraniczną, procedura odkupu określona w art. 516 ¹¹ KSH nie ma zastosowania.	11.1 Aangezien de Verkrijgende Vennootschap geen buitenlandse vennootschap is, is de terugkoopprocedure van Artikel 516 ¹¹ WVV niet van toepassing.	11.1 As the Acquiring Company is not a foreign company, the repurchase procedure set out in the Article 516 ¹¹ does not apply.
11.2	Ponadto zarówno Spółka Przejmująca, jak i Spółka Przejmowana są spółkami jednoosobowymi. W związku z tym nie istnieją wspólnicy, których udziały mogłyby podlegać procedurze odkupu określonej w art. 516 ¹¹ KSH.	11.2 Bovendien hebben zowel de Verkrijgende Vennootschap als de Verdwijnende Vennootschap één aandeelhouder. Bijgevolg zijn er geen aandeelhouders wier aandelen onderworpen zouden kunnen zijn aan de	11.2 Furthermore, both the Acquiring Company and the Acquired Company are sole-shareholder companies. Consequently, there are no shareholders whose shares could be subject to the repurchase procedure set out in the set out in the Article 516 ¹¹ .

terugkoopprocedure zoals bepaald in Artikel 516¹¹ WVV.

- | | | |
|--|--|--|
| <p>12. Procedury określania zasad uczestnictwa pracowników w ustalaniu ich uprawnień do udziału w organach Spółki Przejmującej (art. 516³ § 1 pkt 10 KSH oraz art. 2:333k ust. 1 DCC)</p> | <p>12. Procedures voor het vaststellen van de regels voor werknemersparticipatie bij het vaststellen van hun rechten om deel te nemen aan de bestuursorganen van de Verkrijgende Vennootschap (Artikel 516³ § 1 lid 10, van het WVV en Artikel 2:333k lid 1 BW)</p> | <p>12. Procedures for determining the rules of employee participation in establishing their rights to participate in the governing bodies of the Acquiring Company (Article 516³ § 1 Section 10 of the CCC and Article 2:333k paragraph 1 of the DCC)</p> |
| <p>12.1 Ani Spółka Przejmująca, ani Spółka Przejmowana nie zatrudniają pracowników i w związku z tym nie podlegają żadnym ustaleniom dotyczącym uczestnictwa pracowników, o których mowa w art. 133 ust. 2 Dyrektywy, art. 516³ § 1 pkt 10 KSH oraz art. 2:333k ust. 1 DCC. W związku z tym niniejszy punkt oraz wskazane przepisy nie mają zastosowania.</p> | <p>12.1 De Verkrijgende Vennootschap en de Verdwijvende Vennootschap hebben geen werknemers in dienst en zijn derhalve niet onderworpen aan regelingen inzake werknemersparticipatie als bedoeld in Artikel 133, lid 2, van de Richtlijn, Artikel 516 lid³ § 1, lid 10 WVV en Artikel 2:333k lid 1 BW. Bijgevolg zijn deze artikelen niet van toepassing.</p> | <p>12.1 Neither the Acquiring Company nor the Acquired Company employs any employees and is therefore subject to any arrangements with respect to employee participation as referred to in article 133 paragraph 2 of the Directive, Article 516³ § 1 Section 10 of the CCC and Article 2:333k subsection 1 of the Dutch Civil Code. Consequently, this Section and Article do not apply.</p> |
| <p>13. Prawdopodobny wpływ Połączenia na sytuację zatrudnienia (art. 516³ § 1 pkt 11 KSH oraz DCC)</p> | <p>13. Waarschijnlijke gevolgen van de Fusie voor de arbeidsverhoudingen (Artikel 516³ § 1 lid 11, WVV en BW)</p> | <p>13. Probable impact of the Merger on employment status (Article 516³ § 1 Section 11 of the CCC and DCC)</p> |
| <p>13.1 Żadna ze Spółek Łączących się nie zatrudnia pracowników; w związku z tym niniejsze przepisy nie mają zastosowania.</p> | <p>13.1 Geen van de Fuserende Vennootschappen heeft werknemers in dienst; daarom zijn deze artikelen niet van toepassing.</p> | <p>13.1 None of the Merging Companies employs any employees; therefore, these articles do not apply.</p> |

14.	Skutki Połączenia dla posiadaczy udziałów niemających prawa głosu lub udziałów nieuprzywilejowanych w kapitale Spółki Przejmowanej	14.	Gevolgen van de Fusie voor houders van aandelen zonder stemrecht of zonder winstdeling in het kapitaal van de Verdwijnende Vennootschap	14.	Consequences of the Merger for the holders of non-voting or non-profit shares in the capital of the Acquired Company
14.1	Spółka Przejmowana nie posiada posiadaczy udziałów niemających prawa głosu ani udziałów nieuprzywilejowanych.	14.1	De Verdwijnende Vennootschap heeft geen houders van aandelen zonder stemrecht of zonder winstdeling.	14.1	The Acquired Company does not have holders of non-voting or non-profit shares.
15.	Data, od której działania Spółek Łączących się będą uważane, w celach księgowych, za prowadzone przez Spółkę Przejmującą (art. 2:312 ust. 2 lit. h DCC oraz art. 516³ § 1 pkt 12 KSH)	15.	Datum vanaf wanneer de activiteiten van de Fuserende Vennootschappen voor boekhoudkundige doeleinden worden geacht te zijn uitgevoerd door de Verkrijgende Vennootschap (Artikel 2:312, lid 2, onder h BW en Artikel 516³§ 1, punt 12 WVV)	15.	Date from which the operations of the Merging Companies will be deemed, for accounting purposes, to have been conducted by the Acquiring Company (Article 2:312 paragraph 2(h) of the DCC and article 516³ § 1 Section 12 of the CCC)
15.1	W celach księgowych działania Spółek Łączących się będą uważane za prowadzone w imieniu Spółki Przejmującej od Dnia Połączenia, tj. dnia, w którym sąd rejestrowy w Polsce, właściwy dla siedziby Spółki Przejmującej, dokona wpisu Połączenia do rejestru handlowego Krajowego Rejestru Sądowego.	15.1	Voor boekhoudkundige doeleinden worden de activiteiten van de Fuserende Vennootschappen geacht te zijn uitgevoerd namens de Verkrijgende Vennootschap vanaf de Fusiedatum, d.w.z. de datum waarop de registratierechter in Polen die bevoegd is voor de statutaire zetel van de Verkrijgende Vennootschap de Fusie inschrijft in het handelsregister van het Nationaal Gerechtsregister.	15.1	For accounting purposes, the operations of the Merging Companies will be deemed to have been carried out on behalf of the Acquiring Company as of the Merger Date, i.e., the date on which the registry court in Poland having jurisdiction over the registered office of the Acquiring Company enters the Merger into the commercial register of the National Court Register.
15.2	Z dniem Połączenia wszystkie działania Spółki Przejmowanej będą, w celach księgowych i prawnych, uważane za prowadzone przez Spółkę Przejmującą.	15.2	Vanaf de Fusiedatum worden alle activiteiten van de Verdwijnende Vennootschap voor boekhoudkundige en juridische doeleinden geacht te zijn uitgevoerd door de Verkrijgende Vennootschap.	15.2	As of the Merger Date, all operations of the Acquired Company will, for accounting and legal purposes, be deemed to have been carried out by the Acquiring Company.

16. Informacje dotyczące wyceny aktywów i pasywów, które mają zostać przejęte przez Spółkę Przejmującą (art. 516³ § 1 pkt 13 KSH oraz art. 2:333d DCC)	16. Informatie over de waardering van de activa en passiva die aan de Verkrijgende Vennootschap worden toegewezen (Artikel 516³ § 1, lid 13 WVV en Artikel 2:333d BW)	16. Information on the valuation of assets and liabilities to be allotted to the Acquiring Company (Article 516³ § 1 Section 13 of the CCC and Article 2:333d of the DCC)
16.1 Metodą wyceny stosowaną dla aktywów i pasywów Spółki Przejmowanej będzie metoda wartości księgowej.	16.1 De waarderingsmethode die wordt toegepast op de activa en passiva van de Verdwijnende Vennootschap is de boekwaardemethode.	16.1 The valuation method applied to the assets and liabilities of the Acquired Company will be the book value method.
16.2 Aktywa i passywa Spółki Przejmowanej, które mają zostać przejęte przez Spółkę Przejmującą, są wycenione według ich wartości netto w księgach rachunkowych na podstawie bilansu Spółki Przejmowanej sporządzonego na dzień 31 grudnia 2025 r. (stanowiącego Załącznik 1 do niniejszego Planu Połączenia), w następujący sposób:	16.2 De activa en passiva van de Verdwijnende Vennootschap die door de Verkrijgende Vennootschap worden overgenomen, worden gewaardeerd tegen hun nettoboekwaarde op basis van de balans van de Verdwijnende Vennootschap opgesteld per 31 december 2025 (die bijlage 1 bij dit Fusievoorstel vormt), als volgt:	16.2 The assets and liabilities of the Acquired Company to be assumed by the Acquiring Company are valued at their net book value based on the balance sheet of the Acquired Company prepared as of 31 December 2025 (constituting Schedule 1 to this Merger Plan), as follows:
(a) Aktywa ogółem: 45.369 EUR;	(a) Totale activa: 45.369 EUR;	a) Total Assets: EUR 45,369;
(b) Pasywa: 38.858 EUR;	(b) Passiva: 38.858 EUR;	b) Liabilities: EUR 38,858;
Aktywa ogółem minus passywa (aktywa netto): 6.511 EUR	Totale activa minus passiva (nettoactiva): 6.511 EUR	Total Assets minus Liabilities (net assets): EUR 6,511
16.3 Data śródrocznego zestawienia aktywów i pasywów sporządzonego zgodnie z art. 2:313 ust. 2 DCC, wykorzystanego do ustalenia warunków Połączenia, to 31 grudnia 2025 r.	16.3 De datum van de tussentijdse vermogensopstelling van activa en passiva opgesteld overeenkomstig Artikel 2:313, lid 2 BW, die wordt gebruikt om de voorwaarden van de Fusie te bepalen, is 31 december 2025.	16.3 The date of the interim statement of assets and liabilities drawn up pursuant to section 2:313 subsection 2 of the DCC used to determine the conditions of the Merger is 31 December 2025.

17.	Data zamknięcia ksiąg rachunkowych spółek uczestniczących w Połączeniu, wykorzystana do ustalenia warunków Połączenia (art. 516³ § 1 pkt 14 KSH oraz art. 2:312 ust. 2 lit. f DCC)	17.	Datum van afsluiting van de boekhouding van de bij de Fusie betrokken vennootschappen die wordt gebruikt om de voorwaarden van de Fusie vast te stellen (Artikel 516³, lid 1, punt 14 WVV en Artikel 2:312, lid 2, onder f BW)	17.	Date of closing of the accounting books of the companies participating in the Merger used to determine the terms of the Merger (Article 516³ § 1 Section 14 of the CCC and Article 2:312 paragraph 2(f) of the DCC)
17.1	Spółka Przejmująca nie będzie zamykać swoich ksiąg rachunkowych.	17.1	De Verkrijgende Vennootschap zal haar boekhouding niet afsluiten.	17.1	The Acquiring Company will not close its accounting books.
17.2	Spółka Przejmowana zamknie swoje księgi rachunkowe w Dniu Połączenia. Informacje finansowe Spółki Przejmowanej zostaną uwzględnione w rocznych sprawozdaniach finansowych Spółki Przejmującej na dzień pierwszego dnia roku obrotowego Spółki Przejmującej, w którym Połączenie stanie się skuteczne.	17.2	De Verdwijnende Vennootschap zal haar boekhouding afsluiten op de Fusiedatum. De financiële informatie van de Verdwijnende Vennootschap zal worden opgenomen in de jaarrekening van de Verkrijgende Vennootschap vanaf de eerste dag van het boekjaar van de Verkrijgende Vennootschap waarin de Fusie van kracht wordt.	17.2	The Acquired Company will close its accounting books on the Merger Date. The financial information of the Acquired Company will be shown in the annual accounts of the Acquiring Company as of the first day of the financial year of the Acquiring Company in which the Merger takes effect.
18.	Wpływ Połączenia na wartość firmy (goodwill) oraz rezerwy Spółki Przejmującej do wypłaty	18.	Gevolgen van de Fusie voor de bedragen van de goodwill en de uitkeerbare reserves van de Verkrijgende Vennootschap	18.	Impact of the Merger on the amounts of the goodwill and the distributable reserves of the Acquiring Company
18.1	Połączenie nie wpływa na wartość firmy (goodwill) ani na wysokość rezerw Spółki Przejmującej do wypłaty.	18.1	De Fusie heeft geen invloed op de bedragen van de goodwill en de uitkeerbare reserves van de Verkrijgende Vennootschap.	18.1	The Merger has no impact on the amounts of the goodwill and the distributable reserves of the Acquiring Company.

19. Zamiary dotyczące składu organu zarządzającego Spółki Przejmującej	19. Voornemens met betrekking tot de samenstelling van het bestuursorgaan van de Verkrijgende Vennootschap	19. Intentions as regards the composition of the management body of the Acquiring Company
19.1 Zarząd Spółki Przejmującej obecnie składa się z następujących osób:	19.1 Het bestuur van de Verkrijgende Vennootschap is momenteel als volgt samengesteld:	19.1 The management board of the Acquiring Company is currently composed as follows:
(a) Alula Damte – członek zarządu;	(a) Alula Damte – bestuurder;	(a) Alula Damte – member of the management board;
(b) Rolf Gregor Skaar – członek zarządu;	(b) Rolf Gregor Skaar – bestuurder;	(b) Rolf Gregor Skaar - member of the management board;
(c) Antoni Tomasz Minkiewicz – członek zarządu.	(c) Antoni Tomasz Minkiewicz – bestuurder.	(c) Antoni Tomasz Minkiewicz - member of the management board.
19.2 Skład zarządu Spółki Przejmującej nie ulegnie zmianie w związku z Połączeniem.	19.2 De samenstelling van het bestuur van de Verkrijgende Vennootschap zal naar aanleiding van de Fusie niet worden gewijzigd.	19.2 The composition of the management board of the Acquiring Company will, on the occasion of the Merger, not be changed.
20. Zatwierdzenie uchwały o połączeniu Spółki Przejmowanej (art. 2:312 ust. 2 lit. i DCC)	20. Goedkeuring van het besluit tot Fusie van de Verdwijnende Vennootschap (Artikel 2:312, lid 2, onder i BW)	20. Approval of the resolution to merger of the Acquired Company (Article 2:312 paragraph 2(i) of the DCC)
20.1 Umowa Spółki Przejmowanej nie zawiera żadnych postanowień dotyczących zatwierdzenia uchwały o połączeniu, o których mowa w art. 2:312 ust. 2 lit. i DCC.	20.1 De statuten van de Verdwijnende Vennootschap bevatten geen bepalingen over de goedkeuring van het fusiebesluit zoals bedoeld in Artikel 2:312 lid 2(i) BW.	20.1 The articles of association of the Acquired Company do not contain any regulations about the approval of the resolution to merge as referred to in Article 2:312 paragraph 2(i) of the DCC.

21. Zatwierdzenie przez organ nadzorczy lub kontrolny Spółki Przejmującej	21. Goedkeuring door het toezichthoudend of controlerend orgaan van de Verkrijgende Vennootschap	21. Approval of the supervisory or controlling body of the Acquiring Company
21.1 Spółka Przejmująca nie posiada organu nadzorczego ani kontrolnego. W związku z tym zatwierdzenie niniejszego Planu Połączenia przez organ nadzorczy lub kontrolny Spółki Przejmującej nie jest wymagane.	21.1 De Verkrijgende Vennootschap heeft geen toezichthoudend of controlerend orgaan. Daarom is goedkeuring van dit Fusievoorstel door het toezichthoudend of controlerend orgaan van de Verkrijgende Vennootschap niet vereist.	21.1 The Acquiring Company do not have a supervisory or controlling body. Therefore, the approval of this Merger Plan by the supervisory or controlling body of the Acquiring Company is not required.
22. Projekt umowy Spółki Przejmującej (art. 516³ § 1 pkt 15 KSH oraz art. 2:312 ust. 2 lit. b DCC)	22. Ontwerpstatuten van de Verkrijgende Vennootschap (Artikel 516³ § 1 lid 15 WVV en Artikel 2:312 lid 2(b) BW)	22. Draft articles of association of the Acquiring Company (Article 516³ § 1 Section 15 of the CCC and Article 2:312 paragraph 2(b) of the DCC)
22.1 Obecna umowa Spółki Przejmującej stanowi Załącznik 3 do niniejszego Planu Połączenia. Załącznik 3 stanowi integralną część Planu Połączenia.	22.1 De huidige statuten van de Verkrijgende Vennootschap vormen Bijlage 3 bij dit Fusievoorstel. Bijlage 3 maakt deel uit van dit Fusievoorstel.	22.1 The current articles of association of the Acquiring Company constitute Schedule 3 to this Merger Plan. The Schedule 3 forms part of this Merger Plan.
22.2 Biorąc pod uwagę, że Połączenie zostanie przeprowadzone bez podwyższenia kapitału zakładowego Spółki Przejmującej oraz że Połączenie nie powoduje okoliczności wymagających zmian w umowie Spółki Przejmującej, umowa Spółki Przejmującej nie będzie zmieniana w wyniku Połączenia i pozostanie w dotychczasowym brzmieniu.	22.2 Aangezien de Fusie zal worden uitgevoerd zonder verhoging van het aandelenkapitaal van de Verkrijgende Vennootschap en de Fusie geen aanleiding geeft tot omstandigheden die wijzigingen in de statuten van de Verkrijgende Vennootschap vereisen, zullen de statuten van de Verkrijgende Vennootschap niet worden gewijzigd als gevolg van de Fusie en blijven zij in hun huidige bewoordingen van kracht.	22.2 Given that the Merger will be carried out without an increase in the share capital of the Acquiring Company and that the Merger does not give rise to circumstances requiring amendments to the articles of association of the Acquiring Company, the articles of association of the Acquiring Company will not be amended as a result of the Merger and will remain in their current wording.

CZEŚĆ II
INFORMACJE DODATKOWE

DEEL II
AANVULLENDE INFORMATIE

PART II
ADDITIONAL INFORMATION

23. Status Spółek Łączących się

23.1 Żadna ze Spółek Łączących się nie jest w likwidacji ani w stanie upadłości, a żadna ze Spółek Łączących się nie jest spółką, o której mowa w art. 516² KSH ani w prawie holenderskim – Spółki Łączące się nie są spółdzielniami ani spółkami inwestycyjnymi.

23. Status van de Fuserende Vennootschappen

23.1 Geen van de Fuserende Vennootschappen is in liquidatie of faillissement, en geen van de Fuserende Vennootschappen is een vennootschap als bedoeld in Artikel 516² WVV of het Nederlandse recht - de Fuserende Vennootschappen zijn geen coöperaties of beleggingsmaatschappijen.

23. Status of the Merging Companies

23.1 None of the Merging Companies is in liquidation or bankruptcy, and neither of the Merging Companies is a company referred to under Article 516² of the CCC or Dutch law - the Merging companies are not cooperatives or investment companies.

24. Proponowany orientacyjny harmonogram Połączenia

Proponowany orientacyjny harmonogram Połączenia przedstawia się następująco:

24.1 ujawnienie niniejszego Planu Połączenia i innych dokumentów właściwym organom oraz ogłoszenie o ujawnieniu w dziennikach urzędowych: w okolicach końca stycznia 2026 r.;

24.2 podjęcie decyzji w sprawie Połączenia: w okolicach końca marca 2026 r.;

24.3 wydanie zaświadczeń o zgodności połączenia z prawem, realizacja Połączenia oraz rejestracja Połączenia w rejestrach właściwych organów: w okolicach czerwca 2026 r.

24. Voorgesteld indicatief tijdschema voor de Fusie

Het voorgestelde indicatieve tijdschema voor de Fusie is als volgt:

24.1 bekendmaking van dit Fusievoorstel en andere documenten bij de bevoegde autoriteiten en bekendmaking van de bekendmaking in de nationale staatsbladen: rond eind januari 2026;

24.2 besluitvorming over de Fusie: rond eind maart 2026;

24.3 afgifte van de pre-fusieattesten, uitvoering van de Fusie en registratie van de Fusie in de registers van de bevoegde autoriteiten: rond juni 2026.

24. Proposed indicative timetable for the Merger

The proposed indicative timetable for the Merger is as follows:

24.1 disclosure of this Merger Plan and other documents with the competent authorities and announcement of the disclosure in the national gazettes: on or around the end of January 2026;

24.2 decision-making on the Merger: on or around the end of March 2026;

24.3 issue of the pre-merger certificates, implementation of the Merger and registration of the Merger with the registers of the competent authorities: on or around June 2026.

25. Wyłączenie obowiązku badania niniejszego Planu Połączenia przez biegłego	25. Uitsluiting van het onderzoek van dit Fusievoorstel door een deskundige	25. Exclusion of the examination of this Merger Plan by an expert
25.1 Zgodnie z art. 516 ⁶ § 3 KSH oraz art. 2:328 ust. 6 w związku z art. 2:328 ust. 2 DCC, wszyscy wspólnicy Spółek Łączących się postanowili zrzec się obowiązku badania niniejszego Planu Połączenia przez biegłego oraz sporządzenia opinii biegłego.	25.1 Overeenkomstig Artikel 516 ⁶ § 3 WVV en Artikel 2:328, lid 6, juncto Artikel 2:328, lid 2 BW hebben alle aandeelhouders van de Fuserende Vennootschappen besloten af te zien van de vereiste van onderzoek van dit Fusievoorstel door een deskundige en van het opstellen van een deskundigenrapport.	25.1 Pursuant to Article 516 ⁶ § 3 of the CCC and Article 2:328 paragraph 6 in conjunction with Article 2:328 paragraph 2 of the DCC, all shareholders of the Merging Companies have resolved to waive the requirement for examination of this Merger Plan by an expert and for preparation of an expert's opinion.
26. Dzień Połączenia	26. Fusiedatum	26. Merger Date
26.1 Zgodnie z art. 493 § 2 oraz art. 516 ¹³ KSH oraz art. 2:333i DCC, Połączenie stanie się skuteczne z dniem wpisu Połączenia do rejestru handlowego Krajowego Rejestru Sądowego przez sąd rejestrowy właściwy dla siedziby Spółki Przejmującej („ Dzień Połączenia ”).	26.1 Overeenkomstig Artikel 493 § 2 en Artikel 516 ¹³ WVV en Artikel 2:333i BW zal de Fusie rechtsgeldig worden op de datum van inschrijving van de Fusie in het handelsregister van het Nationaal Gerechtsregister door de griffie die bevoegd is voor de maatschappelijke zetel van de Verkrijgende Vennootschap (de " Fusiedatum ").	26.1 Pursuant to Articles 493 § 2 and 516 ¹³ of the CCC and Article 2:333i of the DCC, the Merger will have legal effect on the date of registration of the Merger in the commercial register of the National Court Register by the registry court having jurisdiction over the registered office of the Acquiring Company (the " Merger Date ").
26.2 W Dniu Połączenia:	26.2 Op de Fusiedatum:	26.2 On the Merger Date:
(a) aktywa i passywa Spółki Przejmowanej zostaną przeniesione na Spółkę Przejmującą z mocy prawa (sukcesja uniwersalna);	(a) worden de activa en passiva van de Verdwijnende Vennootschap van rechtswege (onder algemene titel) overgedragen aan de Verkrijgende Vennootschap;	(a) the assets and liabilities of the Acquired Company will be transferred to the Acquiring Company by operation of law (universal succession);
(b) Spółka Przejmowana przestanie istnieć;	(b) houdt de Verdwijnende Vennootschap op te bestaan;	(b) the Acquired Company will cease to exist;

(c) jedyny wspólnik Spółki Przejmowanej, tj. CEP Ltd., stanie się wspólnikiem Spółki Przejmującej.

(c) wordt de enige aandeelhouder van de Verdwijnende Vennootschap, namelijk CEP Ltd., aandeelhouder van de Verkrijgende Vennootschap.

(c) the sole shareholder of the Acquired Company, i.e. CEP Ltd., will become a shareholder of the Acquiring Company.

27. Publikacja niniejszego Planu Połączenia

27.1 W Polsce, zgodnie z art. 516⁴ § 3 KSH, Spółka Przejmująca najpóźniej na pięć tygodni przed dniem zgromadzenia wspólników, na którym ma zostać podjęta uchwała o połączeniu transgranicznym, oraz nieprzerwanie do zakończenia tego zgromadzenia, udostępni niniejszy Plan Połączenia oraz ogłoszenie dla wspólników i wierzycieli o możliwości zgłaszania uwag do Planu Połączenia Spółce Przejmującej bezpłatnie na swojej stronie internetowej <https://www.cepetro.com/pl/>. Z uwagi na brak pracowników oraz zwolnienie z obowiązku sporządzenia opinii biegłego, nie ma zastosowania obowiązek publikacji na stronie internetowej ogłoszenia dla pracowników oraz opinii biegłego, o którym mowa w art. 516⁴ § 3 KSH.

27.2 Spółka Przejmowana złoży elektronicznie w holenderskim rejestrze handlowym Plan Połączenia, ogłoszenie, o którym mowa w art.

27. Bekendmaking van dit Fusievoorstel

27.1 In Polen zal de Verkrijgende Vennootschap, overeenkomstig Artikel 516⁴ § 3 WVV zal de Verkrijgende Vennootschap uiterlijk vijf weken vóór de datum van de aandeelhoudersvergadering waarop het besluit over de grensoverschrijdende Fusie moet worden genomen, en continu tot het einde van die vergadering, het Fusievoorstel en de kennisgeving aan aandeelhouders en crediteuren over de mogelijkheid om opmerkingen over dit Fusievoorstel in te dienen bij de Verkrijgende Vennootschap, kosteloos openbaar maken op haar website <https://www.cepetro.com/pl/>. Vanwege het ontbreken van werknemers en de vrijstelling van het opstellen van een deskundigenadvies, is de verplichting om op de website een kennisgeving aan werknemers en het deskundigenadvies te publiceren, overeenkomstig Artikel 516⁴ § 3 WVV, niet van toepassing.

27.2 De Verdwijnende Vennootschap zal het Fusievoorstel, de kennisgeving als bedoeld in Artikel 2:333e lid 1 BW en de overige

27. Publication of this Merger Plan

27.1 In Poland, pursuant to Article 516⁴ § 3 of the CCC, the Acquiring Company will, no later than five weeks prior to the date of the shareholders' meeting at which the resolution on the cross-border merger is to be adopted, and continuously until the conclusion of that meeting, make the Merger Plan and the notice to shareholders and creditors regarding the possibility of submitting comments on this Merger Plan to the Acquiring Company publicly available free of charge on its website <https://www.cepetro.com/pl/>. Due to the absence of employees and the exemption from preparing an expert's opinion, the obligation to publish on the website a notice to employees and the expert's opinion, pursuant to Article 516⁴ § 3 of the CCC, does not apply.

27.2 The Acquired Company will file electronically at the Dutch trade register, the Merger Plan, the notice as referred to in Article 2:333e paragraph

2:333e ust. 1 DCC, oraz inne dokumenty, o których mowa w art. 2:314 ust. 1 i art. 2:328 ust. 1 DCC, w zakresie, w jakim mają zastosowanie.

documenten als bedoeld in Artikel 2:314 lid 1 en Artikel 2:328 lid 1 BW, voor zover van toepassing, elektronisch deponeren bij het Nederlandse handelsregister.

1 of the DCC and the other documents as referred to in Article 2:314 paragraph 1 and Article 2:328 paragraph 1 of the DCC, insofar as applicable.

28. Uwagi do Planu Połączenia

28.1 Wierzyciele i wspólnicy Spółek Łączących się mogą zgłaszać uwagi do niniejszego Planu Połączenia, nie później niż na pięć dni roboczych przed dniem zgromadzeń wspólników Spółek Łączących się, na których poddawana będzie pod głosowanie uchwała o Połączeniu oraz zatwierdzenie Planu Połączenia. Uwagi do Planu Połączenia mogą być przesyłane na adresy rejestrowe dowolnej ze Spółek Łączących się (wskazane we wstępie niniejszego Planu Połączenia) lub na adres e-mail podany na następującej stronie internetowej: <https://www.cepetro.com/pl/>.

28. Opmerkingen over het Fusievoorstel

28.1 De schuldeisers en aandeelhouders van de Fuserende Vennootschappen kunnen uiterlijk vijf werkdagen vóór de datum van de aandeelhoudersvergaderingen van de Fuserende Vennootschappen, waarop het besluit tot Fusie en de goedkeuring van het Fusievoorstel in stemming worden gebracht, opmerkingen over dit Fusievoorstel indienen. Dergelijke opmerkingen over het Fusievoorstel kunnen worden verzonden naar het statutaire adres van een van de Fuserende Vennootschappen (vermeld in de inleiding van dit Fusievoorstel) of naar het e-mailadres dat vermeld staat op de volgende website: <https://www.cepetro.com/pl/>.

28. Comments on the Merger Plan

28.1 The creditors and shareholders of the Merging Companies may submit comments on this Merger Plan, no later than five business days prior to the date of the shareholders' meetings of the Merging Companies at which the resolution on the Merger and approval of the Merger Plan will be put to a vote. Such comments to the Merger Plan may be sent at the registered addresses of any of the Merging Companies (set out in the introduction to this Merger Plan) or at the e-mail address set out on the following website: <https://www.cepetro.com/pl/>.

29. Język

29.1 Niniejszy Plan Połączenia został uzgodniony i podpisany w wersjach językowych: polskiej, niderlandzkiej i angielskiej. Wszystkie wersje językowe mają jednakową moc i skuteczność prawną oraz łącznie stanowią jeden Plan Połączenia.

29. Taal

29.1 Dit Fusievoorstel is overeengekomen en ondertekend in het Pools, Nederlands en Engels. Alle taalversies hebben dezelfde geldigheid en rechtskracht en vormen samen één Fusievoorstel.

29. Language

29.1 This Merger Plan has been agreed and signed in Polish, Dutch and English language versions. All language versions have equal validity and legal effect and shall together constitute a single Merger Plan.

30. Rozdzielność postanowień

30.1 Jeżeli którekolwiek z postanowień niniejszego Planu Połączenia zostanie uznane za nieważne, niewykonalne lub niepełne, nie wpływa to na ważność ani wykonalność pozostałych postanowień niniejszego Planu Połączenia. Spółki Łączące się zobowiązane są do zastąpienia każdego postanowienia nieważnego lub niewykonalnego postanowieniem ważnym i wykonalnym, które w możliwie najpełniejszym zakresie odzwierciedla pierwotne zamiary stron. W przypadku jakiegokolwiek braku w niniejszym Planie Połączenia, Spółki uczestniczące w Połączeniu zobowiązane są do uzgodnienia postanowienia uzupełniającego, które w pełni odpowiada celom niniejszego Planu Połączenia.

31. Załączniki

31.1 Załączniki stanowią integralną część niniejszego Planu Połączenia.

32. Egzemplarze

32.1 Niniejszy Plan Połączenia może zostać podpisany w dowolnej liczbie egzemplarzy, z których wszystkie łącznie stanowią jeden i ten sam dokument.

30. Scheidbaarheid

30.1 Indien een bepaling van dit Fusievoorstel ongeldig, niet-afdwingbaar of onvolledig blijkt te zijn, heeft dit geen invloed op de geldigheid van de overige bepalingen. De Fuserende Vennootschappen zullen elke ongeldige of niet-afdwingbare bepaling vervangen door een geldige bepaling die het dichtst aansluit bij hun oorspronkelijke bedoelingen. In geval van een omissie in dit Fusievoorstel zullen de Fuserende Vennootschappen overeenstemming bereiken over een bepaling die het best aansluit bij het doel van dit Fusievoorstel.

31. Bijlagen

31.1 De bijlagen vormen een integraal onderdeel van dit Fusievoorstel.

32. Exemplaren

32.1 Dit Fusievoorstel kan in een willekeurig aantal exemplaren worden uitgevoerd, die samen één en hetzelfde instrument vormen.

30. Severability clause

30.1 If any provision of this Merger Plan is found to be invalid, unenforceable, or incomplete, this does not affect the validity of the remaining provisions. The Merging Companies shall replace any invalid or unenforceable provision with a valid provision that most closely reflects their original intentions. In the case of an omission in this Merger Plan, the Merging Companies shall agree on a provision that best aligns with the purpose of this Merger Plan.

31. Schedules

31.1 The schedules constitute an integral part of this Merger Plan.

32. Counterparts

32.1 This Merger Plan may be executed in any number of counterparts, and all of which together shall constitute one and the same instrument.

ZAŁĄCZNIKI

Załącznik 1: Bilans Spółki Przejmowanej sporządzony na dzień 31 grudnia 2025 r.

Załącznik 2: Bilans Spółki Przejmującej sporządzony na dzień 31 grudnia 2025 r.

Załącznik 3: Umowa Spółki Przejmującej.

BIJLAGEN

Bijlage 1: Balans van de Verdwijnende Vennootschap opgesteld per 31 december 2025.

Bijlage 2: Balans van de Verkrijgende Vennootschap opgesteld per 31 december 2025.

Bijlage 3: Statuten van de Verkrijgende Vennootschap.

SCHEDULES

Schedule 1: Balance sheet of the Acquired Company prepared as of 31 December 2025.

Schedule 2: Balance sheet of the Acquiring Company prepared as of 31 December 2025.

Schedule 3: Articles of association of the Acquiring Company.

PODPISY / HANDTEKENINGEN / SIGNATURES



Albin Dams

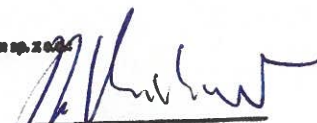
Członek Zarządu / Bestuurder / Member of the
Management Board

Zarząd / bestuur / management board of CEP Central European Petroleum sp. z o.o.



Ralf Stiller

Członek Zarządu / Bestuurder / Member of the
Management Board



Antoni Minkiewicz

Członek Zarządu / Bestuurder / Member of the
Management Board



Peter Edward Putnam

Członek Zarządu Wykonawczy A / Uitvoerend
Bestuurder A / Executive Director A

Zarząd / bestuur / management board of CEP Central European Petroleum B.V.:



Robert Boudewijn

Członek Zarządu Wykonawczy B / Uitvoerend
bestuurder B / Executive Director B



Robert Jan Molten

Członek Zarządu Niewykonawczy / Niet-
Uitvoerend Bestuurder / Non-Executive Director

CEP Central European Petroleum B.V.

Balance sheet as of 31 December 2025

Prepared by Management

Balance sheet as of 31 December 2025

(Before appropriation result)

		2025
	EUR	EUR
Fixed assets		
Financial fixed assets		2,804
Current assets		
Trade and other receivables		35,586
Cash and cash equivalents		6,979
		<u>45,369</u>
		<u><u>45,369</u></u>
Shareholder's Equity		
Issued capital	100	
Share premium	25,000	
Other reserves	-2,276,131	
Undistributed results	2,257,542	
		<u>6,511</u>
Non-current liabilities		0
Current liabilities		38,858
		<u>45,369</u>
		<u><u>45,369</u></u>

CEP Central European Petroleum B.V.

Bilans na dzień 31 grudnia 2025 roku

Przygotowany przez Zarząd

Bilans na dzień 31 grudnia 2025 roku

(Wynik finansowy przed podziałem)

2025
EUR

Aktywa trwałe

Aktywa finansowe trwałe 2.804

Aktywa obrotowe

Należności handlowe i pozostałe należności 35.586

Środki pieniężne i ich ekwiwalenty 6.979

Razem 45.369

Kapitał własny

Kapitał zakładowy 100

Kapitał zapasowy (agio) 25.000

Pozostałe kapitały rezerwowe -2.276.131

Niepodzielony wynik finansowy 2.257.542

Razem 6.511

Zobowiązania długoterminowe 0

Zobowiązania krótkoterminowe 38.858

Razem 45.369

**CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ
ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ**

**BILANS
NA 31 GRUDNIA 2025 R.
(PRYGOTOWANE PRZEZ
KIEROWNICTWO)**

CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością**Bilans**

(wszystkie dane liczbowe przedstawiono w złotych)

AKTYWA	31.12.2025
Aktywa trwałe	194 648 798,71
Wartości niematerialne i prawne	
Inne wartości niematerialne i prawne	4 714 482,92
	<u>4 714 482,92</u>
Rzeczowe aktywa trwałe	
Środki trwałe w budowie	189 716 143,41
	<u>189 716 143,41</u>
Długoterminowe rozliczenia międzyokresowe	
Aktywa z tytułu odroczonego podatku dochodowego	218 172,38
	<u>218 172,38</u>
Aktywa obrotowe	15 515 214,47
Zapasy	
Materiały	13 198 246,40
Zaliczki na dostawy i usługi	-
	<u>13 198 246,40</u>
Należności od pozostałych jednostek	1 636 649,04
z tytułu podatków, dotacji, ceł, ubezpieczeń społecznych i zdrowotnych oraz innych tytułów	1 621 372,44
inne	15 276,60
	<u>1 636 649,04</u>
Inwestycje krótkoterminowe	
Krótkoterminowe aktywa finansowe	680 319,03
środki pieniężne i inne aktywa pieniężne	680 319,03
środki pieniężne w kasie i na rachunkach	680 319,03
	<u>680 319,03</u>
Krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe	-
AKTYWA RAZEM	<u>210 164 013,18</u>

CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością**Bilans**

(wszystkie dane liczbowe przedstawiono w złotych)

PASYWA	31.12.2025
Kapitał własny	
Kapitał podstawowy	5 000,00
Strata z lat ubiegłych	(19 063 958,92)
Strata netto	(22 536 382,15)
	<u>(41 595 341,07)</u>
Zobowiązania i rezerwy na zobowiązania	251 759 354,25
Rezerwy na zobowiązania	
Rezerwa z tytułu odroczonego podatku dochodowego	24 148 158,65
Pozostałe rezerwy	1 494 585,82
długoterminowe	1 494 585,82
	<u>25 642 744,47</u>
Zobowiązania długoterminowe	
Wobec jednostek powiązanych	226 000 622,84
	<u>226 000 622,84</u>
Zobowiązania krótkoterminowe	
Zobowiązania wobec jednostek powiązanych	-
z tytułu dostaw i usług, o okresie wymagalności	-
do 12 miesięcy	-
inne	-
Zobowiązania wobec pozostałych jednostek	77 946,64
z tytułu dostaw i usług, o okresie wymagalności	66 730,64
do 12 miesięcy	66 730,64
z tytułu podatków, ceł, ubezpieczeń społecznych	6 721,00
z tytułu wynagrodzeń	3 980,00
inne	515,00
	<u>77 946,64</u>
Rozliczenia międzyokresowe	
Inne rozliczenia międzyokresowe	38 040,30
krótkoterminowe	38 040,30
	<u>38 040,30</u>
PASYWA RAZEM	<u>210 164 013,18</u>

**CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ
ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ**

**BALANCE SHEET
AS AT DECEMBER 31, 2025**

**(Prepared by management -
for translation purposes only)**

CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością**Balance sheet**

All amounts are stated in PLN

ASSETS	31.12.2025
Non-current assets	194 648 798,71
Intangible assets	
Other intangible assets	4 714 482,92
	<u>4 714 482,92</u>
Tangible fixed assets	
Fixed assets under construction	189 716 143,41
	<u>189 716 143,41</u>
Non-current prepayments and deferred expenses	
Deferred tax asset	218 172,38
	<u>218 172,38</u>
Current assets	15 515 214,47
Inventories	
Raw materials	13 198 246,40
Prepayments for inventories and services	-
	<u>13 198 246,40</u>
Short-term receivables	
Receivables from third parties	1 636 649,04
taxation, subsidies, custom duties, social security,	
health insurance and other legal receivables	1 621 372,44
other	15 276,60
	<u>1 636 649,04</u>
Short-term investments	
Short-term financial assets	680 319,03
cash and cash equivalents	680 319,03
cash on hand and in bank	680 319,03
	<u>680 319,03</u>
Short-term prepayments and deferred expenses	-
TOTAL ASSETS	<u><u>210 164 013,18</u></u>

CEP CENTRAL EUROPEAN PETROLEUM Spółka z ograniczoną odpowiedzialności**Balance sheet**

All amounts are stated in PLN

EQUITY AND LIABILITIES	31.12.2025
Equity	
Share capital	5 000,00
Accumulated loss from previous years	(19 063 958,92)
Net loss	(22 536 382,15)
	<u>(41 595 341,07)</u>
Liabilities and provisions for liabilities	251 759 354,25
Provisions for liabilities	
Deferred tax liability	24 148 158,65
Other provisions	1 494 585,82
long-term	1 494 585,82
	<u>25 642 744,47</u>
Long-term liabilities	
Liabilities due to related parties	226 000 622,84
	<u>226 000 622,84</u>
Short-term liabilities	
Liabilities due to third parties	77 946,64
trade liabilities, with payment term	66 730,64
up to 12 months	66 730,64
taxation, custom duties, social security, health	
insurance and other legal payables	6 721,00
payroll liabilities	3 980,00
other	515,00
	<u>77 946,64</u>
Accruals and deferred income	
Other	38 040,30
short-term	38 040,30
	<u>38 040,30</u>
TOTAL EQUITY AND LIABILITIES	<u>210 164 013,18</u>

**„AKT ZAŁOŻYCIELSKI
SPÓŁKI Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ**

§1.

Stawający oświadcza, że w celu i na zasadach określonych niniejszym aktem założycielskim, zawiązuje spółkę z ograniczoną odpowiedzialnością, zwaną dalej „Spółką”.-----

§2.

1. Spółka prowadzi działalność pod firmą **CEP Central European Petroleum spółka z ograniczoną odpowiedzialnością**.-----
2. Spółka może używać w obrocie skrótu formy prawnej „**spółka z o.o.**” lub „**sp. z o.o.**” oraz wyróżniającego ją znaku graficznego..-----

§3.

Siedzibą Spółki jest miasto stołeczne Warszawa.-----

§4.

Spółka może prowadzić działalność na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz poza granicami.-----

§5.

Czas trwania Spółki jest nieoznaczony.-----

§6.

1. Przedmiotem działalności Spółki jest prowadzenie działalności gospodarczej na rachunek własny oraz jako pośrednik na obszarze Rzeczypospolitej Polskiej i za granicą, a w szczególności.-----
 - 1) PKD 01 Uprawy rolne, chów i hodowla zwierząt, łowiectwo, włączając działalność usługową;-----
 - 2) PKD 02 Leśnictwo i pozyskiwanie drewna;-----
 - 3) PKD 03 Rybactwo;-----
 - 4) PKD 05 Wydobywanie węgla kamiennego i węgla brunatnego (lignitu);-----
 - 5) PKD 06 Górnictwo ropy naftowej i gazu ziemnego;-----
 - 6) PKD 07 Górnictwo rud metali;-----
 - 7) PKD 08 Pozostałe górnictwo i wydobywanie;-----
 - 8) PKD 09 Działalność usługowa wspomagająca górnictwo i wydobywanie;-----
 - 9) PKD 10 Produkcja artykułów spożywczych;-----
 - 10) PKD 11 Produkcja napojów;-----
 - 11) PKD 12 Produkcja wyrobów tytoniowych;-----
 - 12) PKD 13 Produkcja wyrobów tekstylnych;-----
 - 13) PKD 14 Produkcja odzieży;-----

- 14) PKD 16 Produkcja wyrobów z drewna oraz korka, z wyłączeniem mebli; produkcja wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania; -----
- 15) PKD 17 Produkcja papieru i wyrobów z papieru;-----
- 16) PKD 18 Poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji;
- 17) PKD 19 Wytwarzanie i przetwarzanie koksu i produktów rafinacji ropy naftowej;--
- 18) PKD 20 Produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych; -----
- 19) PKD 21 Produkcja podstawowych substancji farmaceutycznych oraz leków i pozostałych wyrobów farmaceutycznych; -----
- 20) PKD 22 Produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych;-----
- 21) PKD 23 Produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych;-----
- 22) PKD 24 Produkcja metali; -----
- 23) PKD 25 Produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń; -----
- 24) PKD 26 Produkcja komputerów, wyrobów elektronicznych i optycznych; -----
- 25) PKD 27 Produkcja urządzeń elektrycznych; -----
- 26) PKD 28 Produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana;-----
- 27) PKD 29 Produkcja pojazdów samochodowych, przyczepi naczep, z wyłączeniem motocykli; -----
- 28) PKD 30 Produkcja pozostałego sprzętu transportowego;-----
- 29) PKD 31 Produkcja mebli;-----
- 30) PKD 32 Pozostała produkcja wyrobów;-----
- 31) PKD 33 Naprawa, konserwacja i instalowanie maszyn i urządzeń; -----
- 32) PKD 35.13 Dystrybucja energii elektrycznej; -----
- 33) PKD 35.14 Handel energią elektryczną;-----
- 34) PKD 35.22 Dystrybucja paliw gazowych w systemie sieciowym;-----
- 35) PKD 35.23 Handel paliwami gazowymi w systemie sieciowym; -----
- 36) PKD 36 Pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody;-----
- 37) PKD 37 Odprowadzanie i oczyszczanie ścieków; -----
- 38) PKD 38 Działalność związana ze zbieraniem, przetwarzaniem i unieszkodliwianiem odpadów; odzysk surowców;-----
- 39) PKD 39 Działalność związana z rekultywacją i pozostała działalność usługowa związana z gospodarką odpadami; -----
- 40) PKD 41 Roboty budowlane związane ze wznoszeniem budynków;-----
- 41) PKD 42 Roboty związane z budową obiektów inżynierii lądowej i wodnej;-----
- 42) PKD 43 Roboty budowlane specjalistyczne; -----
- 43) PKD 45 Handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi; naprawa pojazdów samochodowych; -----
- 44) PKD 46 Handel hurtowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi;

- 45) PKD 47 Handel detaliczny, z wyłączeniem handlu detalicznego pojazdami samochodowymi;-----
- 46) PKD 49 Transport lądowy oraz transport rurociągowy; -----
- 47) PKD 50 Transport wodny;-----
- 48) PKD 51 Transport lotniczy; -----
- 49) PKD 52 Magazynowanie i działalność usługowa wspomagająca transport;-----
- 50) PKD 53.2 Pozostała działalność pocztowa i kurierska; -----
- 51) PKD 55 Zakwaterowanie; -----
- 52) PKD 56 Działalność usługowa związana z wyżywieniem;-----
- 53) PKD 58 Działalność wydawnicza; -----
- 54) PKD 59 Działalność związana z produkcją filmów, nagrań wideo, programów telewizyjnych, nagrań dźwiękowych i muzycznych; -----
- 55) PKD 60 Nadawanie programów ogólnodostępnych i abonamentowych; -----
- 56) PKD 61 Telekomunikacja;-----
- 57) PKD 62 Działalność związana z oprogramowaniem i doradztwem w zakresie informatyki oraz działalność powiązana;-----
- 58) PKD 63 Działalność usługowa w zakresie informacji;-----
- 59) PKD 64.2 Działalność holdingów finansowych;-----
- 60) PKD 64.9 Pozostała finansowa działalność usługowa, z wyłączeniem ubezpieczeń i funduszy emerytalnych;-----
- 61) PKD 68 Działalność związana z obsługą rynku nieruchomości; -----
- 62) PKD 70 Działalność firm centralnych (head offices); doradztwo związane z zarządzaniem;-----
- 63) PKD 71 Działalność w zakresie architektury i inżynierii; badania i analizy techniczne; -----
- 64) PKD 72 Badania naukowe i prace rozwojowe;-----
- 65) PKD 73 Reklama, badanie rynku i opinii publicznej; -----
- 66) PKD 74 Pozostała działalność profesjonalna, naukowa i techniczna; -----
- 67) PKD 75 Działalność weterynaryjna; -----
- 68) PKD 77 Wynajem i dzierżawa; -----
- 69) PKD 78 Działalność związana z zatrudnieniem;-----
- 70) PKD 79 Działalność organizatorów turystyki, pośredników i agentów turystycznych oraz pozostała działalność usługowa w zakresie rezerwacji i działalności z nią związane; -----
- 71) PKD 81 Działalność usługowa związana z utrzymaniem porządku w budynkach i zagospodarowaniem terenów zieleni; -----
- 72) PKD 82 Działalność związana z administracyjną obsługą biura i pozostała działalność wspomagająca prowadzenie działalności gospodarczej; -----
- 73) PKD 85.5 Pozaszkolne formy edukacji;-----
- 74) PKD 85.6 Działalność wspomagająca edukację;-----

- 75) PKD 90 Działalność twórcza związana z kulturą i rozrywką; -----
- 76) PKD 93 Działalność sportowa, rozrywkowa i rekreacyjna; -----
- 77) PKD 95 Naprawa i konserwacja komputerów i artykułów użytku osobistego i domowego; -----
- 78) PKD 96 Pozostała indywidualna działalność usługowa. -----
2. W przypadku, gdy którykolwiek z powyższych rodzajów działalności będzie wymagał koncesji, zezwolenia, zgody, licencji, wpisu do rejestru działalności regulowanej lub innej formy decyzji właściwego organu administracji państwowej, Spółka będzie prowadziła taką działalność tylko po uzyskaniu takiej decyzji.-----
3. W przypadku, gdy którykolwiek z powyższych rodzajów działalności będzie wymagał posiadania odpowiednich uprawnień zawodowych przy wykonywaniu określonego rodzaju działalności gospodarczej Spółka zapewni, aby czynności w ramach działalności gospodarczej były wykonywane zgodnie z przepisami prawa. -----
4. W przypadku, gdy przepisy polskiego prawa stawiają określone wymagania do prowadzenia danej działalności gospodarczej, Spółka będzie prowadziła taką działalność wyłącznie po spełnieniu takich wymogów. -----

§7.

Na obszarze swego działania Spółka może tworzyć przedsiębiorstwa produkcyjne, usługowe i handlowe, agencje, oddziały oraz przedstawicielstwa, tworzyć lub przystępować do istniejących spółek w kraju i za granicą, oraz stosować inne formy współpracy z innymi jednostkami gospodarczymi, osobami prawnymi i fizycznymi, dla potrzeb realizacji celów Spółki.-----

§8.

Kapitał zakładowy Spółki wynosi 5000,00 (pięć tysięcy) złotych oraz dzieli się na 100 (sto) równych i niepodzielnych udziałów o wartości nominalnej 50,00 (pięćdziesiąt) złotych każdy udział.-----

§9.

Udziały w kapitale zakładowym Spółki mogą być pokryte wkładem pieniężnym lub wkładem niepieniężnym (aportem). -----

§10.

Każdy wspólnik może posiadać więcej niż jeden udział.-----

§11.

Udziały w kapitale zakładowym zostają objęte w sposób następujący:-----
BLACKSTONES SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ HOLDINGS spółka komandytowa obejmuje 100 (sto) udziałów o łącznej wartości nominalnej 5000,00 (pięć tysięcy) złotych i pokryje je w całości wkładem pieniężnym w tej wysokości.-----

§12.

Kapitał zakładowy Spółki może zostać podwyższony na podstawie uchwały zgromadzenia wspólników. Podwyższenie kapitału zakładowego do kwoty 100000000,00 (sto milionów) złotych do dnia 31 grudnia

2030 roku nie stanowi zmiany niniejszego aktu założycielskiego Spółki, o ile proporcje udziałów pomiędzy wspólnikami nie ulegną zmianie.-----

§13.

Wspólnicy mają prawo pierwszeństwa do objęcia nowych udziałów w podwyższonym kapitale zakładowym w stosunku do swoich dotychczasowych udziałów. -----

§14.

Zbycie i zastawienie udziałów uzależnione jest od zgody, wyrażonej uchwałą wspólników.-----

§15.

Wspólnicy są zobowiązani dokonywać dopłat w wysokości do 1000-krotnej (tysięckrotnej) wartości nominalnej posiadanych udziałów w kapitale zakładowym, o ile zgromadzenie wspólników podejmie uchwałę w tej sprawie. Zgromadzenie wspólników każdorazowo powziętą uchwałą określi cel dopłat wysokość dopłat oraz termin ich wnoszenia. W przypadku, niewykorzystania w całości lub w części wniesionych dopłat na cel określony uchwałą, dopłaty mogą być zwracane wspólnikom z zachowaniem warunków określonych w §16. -----

§16.

Dopłaty mogą być zwracane wspólnikom, jeżeli nie są wymagane na pokrycie straty wykazanej w sprawozdaniu finansowym. Decyzja o zwrocie dopłat jest podejmowana przez zgromadzenie wspólników w formie odrębnej uchwały.-----

§17.

Spółka może z zysku, wykazanego sprawozdaniem finansowym a nieprzeznaczonego do podziału między wspólników, tworzyć fundusze, w szczególności rezerwowy, inwestycyjny i socjalny. Fundusze będą tworzone i znoszone na mocy uchwały zgromadzenia wspólników.-----

§18.

Udziały mogą być umorzone. Umorzenie bez zachowania przepisów o obniżeniu kapitału zakładowego może być dokonane jedynie z czystego zysku wyłącznie za zgodą wspólnika.-----

§19.

Organami Spółki są:-----

- Zgromadzenie wspólników; -----
- Zarząd. -----

§20.

1. Wspólnicy mogą uczestniczyć w zgromadzeniu wspólników oraz głosować osobiście lub przez pełnomocników. Pełnomocnictwa dla osób reprezentujących wspólników muszą być sporządzone na piśmie i dołączone do księgi protokołów. Członek zarządu i pracownik Spółki nie mogą być pełnomocnikami na zgromadzeniu. -----
2. Wspólnik nie może ani osobiście, ani przez pełnomocnika, ani jako pełnomocnik innej osoby głosować przy powzięciu uchwał dotyczących jego odpowiedzialności wobec Spółki

z jakiegokolwiek tytułu, w tym udzielenia absolutorium, zwolnienia z zobowiązania wobec Spółki oraz sporu między nim a Spółką. -----

3. Zgromadzenia wspólników odbywają się w siedzibie Spółki. Zgromadzenie wspólników może się odbyć również w innym miejscu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, jeżeli wszyscy wspólnicy wyrażą na to zgodę na piśmie. -----

§21.

Każdy udział daje prawo do jednego głosu. Zastawnik lub użytkownik udziału może wykonywać prawo głosu, w przypadku, gdy umowa zastawu lub umowa użytkowania to przewidują, na warunkach określonych w umowie zastawu lub umowie użytkowania. -----

§22.

Zgromadzenie jest zdolne do podjęcia wiążących uchwał, jeżeli są na nim obecni wspólnicy lub ich pełnomocnicy reprezentujący co najmniej 51% kapitału zakładowego. Uchwały zapadają większością głosów reprezentujących 51% kapitału zakładowego, o ile przepisy Kodeksu spółek handlowych i akt założycielski Spółki nie przewidują surowszych warunków podejmowania uchwał. -----

§23.

Uchwały dotyczące zmiany aktu założycielskiego Spółki, rozwiązania Spółki lub zbycia przedsiębiorstwa albo jego zorganizowanej części zapadają większością głosów reprezentujących dwie trzecie kapitału zakładowego. Uchwały w sprawie połączenia spółek oraz uchwały w sprawie istotnej zmiany przedmiotu działalności Spółki zapadają większością głosów reprezentujących trzy czwarte kapitału zakładowego. -----

§24.

Zgromadzenie może powziąć uchwałę bez formalnego zwołania, jeżeli cały kapitał zakładowy jest reprezentowany i nikt z obecnych nie zgłosi sprzeciwu co do odbycia zgromadzenia ani co do wniesienia poszczególnych spraw do porządku obrad. -----

§25.

Do kompetencji zgromadzenia wspólników należy podejmowanie uchwał we wszystkich sprawach dotyczących Spółki, w szczególności dotyczących spraw zastrzeżonych w Kodeksie spółek handlowych oraz podanych poniżej: -----

- a) rozpatrywanie i zatwierdzanie rocznego budżetu i długoterminowego planu działalności Spółki, -----
- b) rozpatrywanie i zatwierdzanie sprawozdania zarządu z działalności Spółki, sprawozdania finansowego za ubiegły rok obrotowy, -----
- c) podział zysków lub pokrycie strat, jak również zwrot dopłat, -----
- d) zmiana aktu założycielskiego Spółki, -----
- e) podwyższenie i obniżenie kapitału zakładowego, -----
- f) wyrażenie zgody na przeniesienie udziałów pomiędzy wspólnikami, zbycie, zastawienie lub umorzenie udziałów, -----

- g) wyrażenie zgody na nabycie i zbycie nieruchomości, użytkowania wieczystego lub udziału w nieruchomości, -----
- h) zbycie i wydzierżawienie przedsiębiorstwa lub jego zorganizowanej części oraz ustanowienie na nich ograniczonego prawa rzeczowego, -----
- i) powoływanie i odwoływanie członków zarządu, -----
- j) określanie zasad wynagradzania członków zarządu, -----
- k) rozpatrywanie i podejmowanie uchwał odnośnie wniosków przedłożonych przez zarząd, -----
- l) uchwalanie własnych regulaminów i zatwierdzanie regulaminów zarządu, -----
- m) tworzenie funduszy w Spółce, -----
- n) połączenie Spółki z inną spółką, -----
- o) postanowienie dotyczące roszczeń o naprawienie szkody wyrządzonej przy zawiązaniu Spółki lub sprawowaniu zarządu albo nadzoru, -----
- p) udzielanie członkom zarządu Spółki absolutorium z wykonania obowiązków, -----
- q) rozwiązanie Spółki i podjęcie uchwał odnośnie trybu dalszego postępowania. -----

§26.

Rozporządzanie prawem lub zaciągnięcie zobowiązania do świadczenia bez względu na wartość nie wymaga uchwały wspólników Spółki. -----

§27.

Zarząd składa się z jednego lub większej liczby członków powoływanych uchwałą zgromadzenia wspólników. Zgromadzenie wspólników określa również stanowiska, podział kompetencji i zakres działalności każdego z członków zarządu. Zarząd wykonuje swoje obowiązki zgodnie z regulaminem i procedurami zatwierdzonymi przez zgromadzenie wspólników. -----

§28.

Do reprezentowania Spółki uprawniony jest członek zarządu działający samodzielnie. -----

§29.

Rok obrotowy Spółki pokrywa się z rokiem kalendarzowym. Pierwszy rok obrotowy upływa 31 grudnia 2019 roku. -----

§30.

Czysty zysk wynikający z rocznego bilansu może być dzielony pomiędzy wspólników proporcjonalnie do objętych udziałów. Zgromadzenie wspólników może uchwałą zdecydować o wyłączeniu zysku do podziału w całości lub części i przeznaczeniu go na dalszy rozwój Spółki lub na jeden z funduszy utworzonych w Spółce zgodnie z §17 aktu założycielskiego Spółki. -----

§31.

1. Zarząd jest upoważniony do wypłaty wspólnikom zaliczki na poczet przewidywanej dywidendy za rok obrotowy, jeżeli Spółka posiada środki wystarczające na wypłatę, z zastrzeżeniem warunków przewidzianych w §31.2. -----

2. Spółka może wypłacić zaliczkę na poczet przewidywanej dywidendy, jeżeli jej zatwierdzone sprawozdanie finansowe za poprzedni rok obrotowy wykazuje zysk. Zaliczka może stanowić najwyżej połowę zysku osiągniętego od końca poprzedniego roku obrotowego, powiększonego o kapitały rezerwowe utworzone z zysku, którymi w celu wypłaty zaliczek może dysponować zarząd oraz pomniejszonego o niepokryte straty i udziały własne."-----